

RICHTER

LATEINISCHE
SACRALINSCHRIFTEN

BINDING LIST APR 1 1924

535kx KLEINE TEXTE FÜR VORLESUNGEN UND ÜBUNGEN

HERAUSGEGEBEN VON HANS LIETZMANN

68

LATEINISCHE SACRALINSCHRIFTEN

AUSGEWÄHLT

VON

FRANZ RICHTER
DR. PHIL.



184711.
18.10.23.

BONN

A. MARCUS & E. WEBERS VERLAG

1911

Die auswahl der wichtigsten lateinischen sakralinschriften mit ausschluss der in dieser sammlung n. 38/40 von Diehl behandelten altlateinischen — abgesehen von 1—3 — enthält hauptsächlich inschriften der römischen kaiserzeit.

Sie basiert auf dem Corpus Inscriptionum Latinarum (= CIL; vgl. die übersicht über die bände des CIL von DIEHL a. a. o. s. 55), sowie der trefflichen sammlung der Inscriptiones latinae selectae von H. DESSAU (= De) mit einschluss wichtiger funde neuerer zeit.

Im interesse der kürze, sowie der nächsten aufgabe der „Kleinen Texte“ entsprechend beschränken sich die anmerkungen, abgesehen von den unerlässlichen hinweisen auf fundort, material und literatur, lediglich auf textkritische bemerkungen der zu möglichst grossen gruppen vereinigten inschriften.

Diejenigen fälle der *interpretatio Romana*, in denen zum namen des römischen gottes derjenige des einheimischen hinzugesetzt ist, sind in Kap. II mithineinbezogen worden, damit um so besser erkannt werden kann, welche der ursprünglichen eigenschaften des betreffenden gottes bei seiner verehrung in den provinzen besonders betont worden sind.

Für wertvolle hinweise spreche ich h. prof. G. WISSOWA in Halle meinen dank aus.

1 honce loucom | ne qu[i]s violatod | neque exvehito
 neque | exferito quod louci | siet, neque cedito, | nesei
 quo die res deina | anua fiet. eod die, | quod rei dinai
 cau[s]a | [f]iat, sine dolo cedre | [l]icetod. sei quis | *auf*
der rückeite violasit, Iove bovid | piaculum datod. | sei
 quis scies | violasit dolo malo, | Iovei bovid piaculum |
 datod et a. CCC | moltai suntod. | eius piaculi | moltaique
 dictator[ei] | exactio est[od]

2 in hoc loucarid stircus | ne [qu]is fundatid neve ca-
 daver | proiecitad neve parentatid. | sei quis arvorsu hac
 faxit, [in] ium | quis volet pro ioudicatod n. [L] | manum
 iniect[i]o estod. seive | mac[i]steratus volet moltare, |
 [li]cetod

3 L. Aienus L. f., Q. Baebatius Sex. f. aedem dedica-
 runt | Iovis Liberi Furfone a. d. III idus Quinctileis L.
 Pisone A. Gabinio cos. mense Flusare | comulateis olleis
 legibus illeis regionibus, utei extremae undae quae lapide |
 facta hoiusque aedis ergo uteique ad eam aede scalasque
 lapide st[r]uctuendo || columnae stant citra scalas ad eadem 5
 versus, stipitesque aedis hu[i]us tabula|mentaque. utei
 tangere sarcire tegere devehere defigere mandare ferro
 oeti | promovere referre fasque esto. sei quod ad eam
 aedem donum datum donatum dedicatum|que erit, utei
 liceat oeti venum dare. ubei venum datum erit, id pro-
 fanum esto. venditio | locatio aedilis esto quem quomque

1 CIL I² 366 s. 405 XI 4766 De 4911 Bruns⁷ Fontes iuris Ro-
 mani s. 283 Diehl Altlat. inschr. n. 182 (ein auf beiden seiten be-
 beschriebener kalksteineippus) 2 qu[i]s: qus der stein 2 CIL I² 401
 IX 782 p. 667 De 4912 Diehl a. a. O. n. 183 Bruns⁷ s. 283 (Lu-
 ceria) 4 oder [ceiz]ium Mo. 5 n[L] Mo.: NI der stein 3 CIL I¹ 603
 IX 3513 Ritschl Prisca latinitatis monumenta epigraphica 82 De 4906
 Bruns a. a. o. s. 283 Diehl a. a. o. n. 186 (tempelgesetz aus Furfo
 vom j. 58 v. Chr.) 3 comula, teis der stein utei extrema funda-
 menta sunt De 4 stauctuendo der stein structas struendas Mo.
 5 humus der stein 6 mandare ist sicher verdorben: mundare
 Orelli: emendare Huschke 7 referre <liceat> Mo.

10 veicus Furfens. fecerint, quod se senti[a]t eam rem || sine
 scelere sine piaculo, alis ne potesto. quae pecunia recepta
 erit, ea pecunia emere | conducere locare dare, quo id
 templum melius honestius seit, liceto. quae pecunia ad
 eas | res data erit, profana esto, quod d. m. non erit factum.
 quod emptum erit aere aut argento | ea pecunia, quae
 pecunia ad id templum data erit quod emptum erit, eis
 rebus eadem | lex esto, quasei sei dedicatum sit. sei qui
 15 heic sacrum surupuerit, aedilis multatio esto, || quanti
 volet. idque veicus Furf. m(aior) pars fifeltares sei ap-
 solvere volent sive condemnare, | liceto. sei quei ad huc
 templum rem deivnam fecerit Iovi Libero aut Iovis genio,
 pelleis | coria fanei sunt

4 haec area, intra hanc | definitionem cipporum | clausa
 5 veribus, et ara quae | est inferius, dedicata est ab || imp.
 Caesare Domitiano Aug. | Germanico ex voto suscepto, |
 quod diu erat neglectum nec | redditum incendiorum |
 10 arcendorum causa, || quando urbs per novem dies | arsit
 Neronianis temporibus | hac lege dedicata est, ne cui |
 liceat intra hos terminos | aedificium exstruere, manere, |
 nego[t]iari, arborem ponere || aliudve quid serere | et ut
 15 praetor, cui haec regio | sorti obvenerit, sacrum faciat |
 aliusve quis magistratus | Volcanalibus X k. Septembres ||
 20 omnibus annis vitulo robeo | et verre r(obeo) ac precatio-
 nibus | infra scriptam aedi . . . k. | Sept. | ianist
 | dari quae s.; | quod imp. Caesar
 Domitianus | Aug. Germanicus pont. max. | constituit
 p fieri

9 sentiunt der stein 10 sine piaculo <vendere locare> Mo. 13 tem-
 plum; emendum O. Jahn Mo. 15 fifeltares verderbt: die ersten
 buchstaben vielleicht von junger hand 4 CIL VI 826 S. 30837 b
 De 4914 Huelsen Röm. Mitth. 1894 s. 95 (travertincippus vom Qui-
 rinal; wichtiges zeugnis für den neronischen brand vom 19.—27. juli 64);
 steine ähnlichen inhalts sind auch in anderen teilen der stadt ge-
 funden, einer war verwandt zum bau der Peterskirche, ein anderer
 im circus maximus (vgl. CIL VI S. 30837 ac) : hanc: die inschrift
 an der Peterskirche hancee die überlieferung 4. 5 ab imp. Caesare
 Domitiano: diese worte sind in der eben genannten inschrift aus-
 gemeisselt 12 hac: et hac die inschrift an der Peterskirche 15 sa-
 crum faciat: dafür litaturum se sciat die inschrift an der Peterskirche
 21 verre: mit diesem worte scheint die inschrift an der Peterskirche
 auf gehört zu haben

5	 19 XIII	18 X[V]	[II]I idus [I]u[l.]
	 20 XII	19 XIII	Apolli[nar.]
	 21 XI	20 XIII	X k. Aug.
	 22 [X]	21 XII	Neptun[al.]
	 23 VIII	22 XI	idibus Au[g.]
	 24 VII	23 X	Diana
	 25 VI	24 VIII	X k. Septem[br.]
	 26 V	25 VIII	Volcanalia
	 27 V	26 VII	III idus Decem[br.]
		27 VI	Septimontiu[m]
	 28 III	28 V	XVI k. Ianuar.
		29 III	Saturnalia
	 29 III	30 III	XV k. Ia[n]uar.
	 30 [prid.]	31 prid.	Epone

6 (*capricornus*)(*aquarius*)(*pisces*)

mensis	mensis	mensis
Ianuar.	Februar.	Martius
dies XXXI	dies XXVIII	dies XXXI
non. quint.	non. quint.	non. septim.
dies hor. VIIIS ≡	dies hor. X S ≡	dies hor. XII
nox. hor. XIII ≡	nox. hor. XIII ≡	nox. hor. XII
Sol	Sol aquario.	aequinoctium
Capricorno.	Tutel. Neptuni.	VIII kal. Apr.
Tutela	Segetes	Sol piscibus
Iunonius	sariuntur,	Tutel. Minervae.
Palus	vinearum	Vineae pedamin.
aquitur,	superfic. colit.	in pastino
salix,	harundines	putantur,
harundo	incendunt;	trimestr. seritur.
caeditur.	Parentalia,	Isidis navigium;
sacrificant	Lupercalia,	sacr. Mamurio,

5 CIL I² s. 253 De 4117 (der aus der ersten kaiserzeit stammende bauernkalender von Guidizzolo, ziegel gef. b. Guidizzolo zwischen Mantua und Verona erhalten für die Zeit vom 19.—30. nov. und vom 18.—31. dez.). vgl. Wissowa Apophoreton s. 29 ff. 6 CIL I¹ s. 358/9 I² s. 280/1 VI 2305. 2306 (vgl. 32503. 32504) De 8745 vgl. Huebner ex. scr. epigr. n. 979 (menologium rusticum Colotianum auf einem vierseitigen marmoraltar im museo Nazionale zu Neapel; auf jeder der vier seiten stehen drei schriftkolumnen, deren jede einem Monat gewidmet ist und das entsprechende tierkreiszeichen im relief an der spitze trägt; vgl. Wissowa Apophoreton s. 29 ff.)

dis Penatibus	cara cognatio, Terminalia.	Liberal. Quinquatria, lavatio.
<i>(aries)</i>	<i>(taurus)</i>	<i>(gemini)</i>
mensis	mensis	mensis
Aprilis	Maius	Iunius
dies XXX	dies XXXI	dies XXX
nonae	non. septim.	non. quint.
quintan.	dies hor. XIII S	dies hor. XV
dies	nox hor. VIII S	nox hor. VIII
hor. XIII S	Sol Tauro	Solis institium
nox	Tutel. Apollin.	VIII kal. Iul.
hor. X S	Seget. runcant.,	Sol geminis
Sol ariete	oves tundunt.,	Tutela
Tutela	lana lavatur,	Mercuri.
Veneris.	iuvenci domant.,	Faenisicium,
Oves	vicea pabular.	viniae
lustrantur;	secatur;	occantur;
sacrum	segetes	sacrum
Phariae	lustrantur;	Herculi,
item	sacrum Mercur.	Fortis
Sarapia.	et Florae.	Fortunae.

*(cancer)**(leo)*

mensis	mensis
Iulius	August
dies XXXI	dies XXXI
nonae	non quint.
se[p]timan.	dies hor. XIII
dies	nox hor. XI
horarum	Sol leone
XIII ≡	Tutel. Cerer.
nox hor.	Palus parat.,
VIII S ≡	messes
Sol cancr.	frumentar.
Tutela	item
Iovis.	triticar.,
Messes	stipulae
hordiar.	incendunt.;
et fabar.;	sacrum Spei
Apollinar.,	Saluti, Deanae,
Neptunal.	Volcanalia.

<i>(virgo)</i>	dies hor. X S Ξ	arborum.
mensis	nox	Iovis
September	hor. XIII Ξ	epulum,
dies XXX	Sol	heuresis.
non. quint.	libra.	<i>(sagittarius)</i>
dies hor. XII	Tutela	mensis
nox hor. XII	Martis.	Decemb.
aequinoct.	Vindemiae.	dies XXXI
VIII kal. Oct.	sacrum	non. quint.
Sol virgine	Libero.	dies hor. VIII
tutela	<i>(scorpio)</i>	nox hor. XV
Volcani.	mensis	Sol. sagitt.
Dolea	November	Tutel. Vestae
picantur,	dies XXX	hiemps initiu(m)
poma legunt.,	non. quint.	sive tropae.
arborum	dies hor. VIII S	chimerin.
oblaqueatio.	nox hor. XIII S	vineas sterc.
epulum	Sol	fabas serentes
Minervae.	scorpione	materias
<i>(libra)</i>	Tutela	deicientes
mensis	Deanae.	oliva legent.
October	Sementes	item venant.
dies XXXI	triticariae	Saturnalia.
nonae	et hordiar.,	
septiman.	scrobatio	

7 CIL I¹ s. 320 I² s. 240 VI 2298 vgl. Huebner exempl. 973 fasti Vallenses: fragment einer ehemals in Rom im Palazzo Valle, jetzt in Neapel befindlichen tafel aus rötlichem marmor, deren unterer teil heute fehlt, mit einer ausfertigung des stadtrömischen kalenders aus der ersten römischen kaiserzeit, abgefasst jedenfalls vor dem j. 13 n. Chr. Der erhaltene teil des steines reicht bis zum 15. august, bzw. 19. september; für den verlorenen unteren teil der tafel kommen vor allem drei zeugen in betracht: Bembus, cod. Florent. 8, ausserdem Iucundus. Die reste für den juli überliefert ausser dem stein nur Bembus, jul. 1: *Celi Bemb. Ceti* Henzen *Cet* Huelsen *Cen* Philippi aug. 1: die worte *natal(is) Ti. Claudii Germanici* sind später mit grösseren buchstaben hinzugefügt aug. 16—31: die nundinalbuchstaben mit den zugefügten zahlen überliefert nur Iucundus aug. 19: zwischen *XIII* und *VIN* fügt Iucund. *C* ein. aug. 28, 29: für diese lücke hat keiner der abschreiber etwas notiert, *F* gehört entweder zum 29. oder zum folgenden tage aug. 31: *XINAT C* Flor. *XINT G* Bemb. *C pr. XXXI nat. C.* Iucundus; die unterschrift ist ausser dem stein nur von Bemb. überliefert, der name des consul

Kap. I sakrales: fasti Vallenses

7 MAG.

[1 f]

Celi 1 EK-AVGUSTAE Spei ad forum holitorium
natal(is) T(iberii) Claudii Germanici

[2 g]

2 FIIIN feriae, quod hoc die imp(erator) Caesar
Hispaniam citeriorem vicit

[3 h]

3 GIII C

[4 a]

4 H pr C

[5 b]

5 A NONAE Saluti in colle Quirinale sacrificium
publicum[6 cu ludi Apoll] in
[7 d nonae]

6 BVIII F

7 CVII C

8 DVI C Sol(is) indigitis in colle Quirinale sacrificium
publicum

9 EVNP

10 FIIINP feriae; arae Opis et Cereris in vico iugario
constitutae sunt

11 GIII C

12 H pr C Herculi magno custodi in circo Flamin(io)

13 A EIDVS Dianae in Aventino et Vortumno in
loreto maiore

II

1 DK SEPTEMB

2 EIIINP Act

3 FIIINP feriae

4 G prid. C lud

5 H NONAE

6 AVIII F

7 BVII C

8 CVI C

9 DVC

10 EIV C

11 FIII C

12 G pr NP

13 H EIDVS Iovi lu

14 BXIXF

15 CXIXC

16 [d^{xviii}]C

17 [e^{xvi}] POR

Portuno ad pontem Aemilii, Iano ad theatrum Marcelli

18 [fxu] C

19 [g^{xviii}] VIN.NP

20 [h^{xvii}] C

21 [a^{xv}] CONS.NP

22 [b^{xi}] EN

23 [e^x] VOLCAN.NP

24 [d^{xviii}] C

25 [e^{xvii}] OPIC.NP

26 [f^{xv}] C

27 [g^{xv}] VOLT.NP

28 [h^{xc}]

29 [a^{xviii}] F

30 [b^{xv}] F

31 [c pr n' xs]

XI nat C

Caesaris Germanici

p. C. 31 [Ti. Caesar

Augustus V [suf. Faustus Cornelius

C]atull[us]

14 AXIXF

15 BXVHC

16 CXVIC

17 DXVC

ludi

18 DXIHC

19 FXIHC

20 GXIHC

21 HXIC

22 AXC

23 BVIIINP

24 CVIHC

25 DVHC

26 EVIC

27 FVC

28 GIHC

29 HIII

Te

Sex.

Teidius

[Sulla

Sex.

Teidius

8 administrante Romano iun. sacerdote | feriale domnorum sic: |

3. *jan.* III nonas Ian. vota. |

11. *febr.* IIII idus Febr. Genialia.

1. *mai* kal. Mais lustratio ad flumen | Casilino. |

13. *mai*, III idus Mai. rosaria ampitheatri. |

25. *juli* VIII kal. Aug. lustratio ad flumen | ad iter Dianae. |

27. *juli* VI ka[l.] Aug. profectio ad iter Averni. |

15. *okt.* idus Oct. vendemia Acerusae. |

iussione domnorum Felix votum | sollicite solvit X kal. Decembr. | Valentiniano III et Eutropio

9 [C. Erucio Claro] | M. Cornelio Cethego cos.: |

Q. Tineius Rufus loco T. Hoeni Severi cos. |

Q. Tineius sacerdos loco L. Anni Largi flaminis. |

M. Claudius Fronto Neocydes loco | L. Satri Kari flaminis. |

T. Fundanius Vitrasius Pollio loco | L. Rosci Aeliani flaminis. |

T. Cornelius Annaeus Fuscus loco | L. Cossoni Eggi Marulli flaminis. |

L. Hedi Rufus Lollianus Avitus loco | M. Acili Vibi Faustini flaminis. |

M. Sosius Laelianus Pontius Falco loco | L. Anni Ravi exaugurati. |

T. Statilio Severo | L. Alfidio Herenniano cos.: |

Q. Hedi Rufus Lollianus Gentianus | loco Pontii Falconis. |

. . [Q]uinti[l]io [Maximo | Ser. Calpurnio Scipione Orfito cos.]: |

.

suffectus ist *Sex. Teidius* (oder *Tedius*) *Catullus*, nicht *Catulinus* vgl. Dessau Prosopogr. imp. Rom. III s. 299 sept. 2: *Act* nur Bemb. sept. 4: *lud* der stein luc Bemb. sept. 20. 21. 22: *Merca*: *Mercu* Flor. sept. 23: *VIII NP* Bemb. *VIII C NP* Iucundus sept. 27: *Te* nur Flor. sept. 28. 29: *IIII* weggelassen von Flor.; für septemb. 30 überliefert nur Iucund. *APR* 8 CIL X 3792 De 4918 (marmortafel gef. in Capua, jetzt in Neapel vom 22. nov. des j. 387 n. Chr., enthaltend festverzeichnis). 9 CIL VI 1978 De 5024 (bruchstück von am tiberufer gefundenen marmortafeln, enthaltend fasten der palatinischen salier aus dem j. 170–172 n. Chr.)

10 C. Bellico Natale Tebaniano, C. Ducenio Proculo cos. XIII k. Iun. | in luco deae Diae magisterio C. Iuli Silani, curam agente C. | Nonio Basso Salvio Libérale, fratres Arvales deae Diae sacrificium fecerunt. C. Salvius Liberalis, qui vice magistrī || fungebatur C. Iuli 5 Silani, ante lucum in aram porcas piaculares duas luco coinquendi et operis faciendi immolavit; | deinde vaccam deae Diae honorariam immolavit. C. Salvius | Liberalis Nonius Bassus, L. Maecius Postumus, A. Iulius Quadratus, | P. Sallustius Blaesus, Q. Tillius Sassius in tetrastylō con-sederun[t] || et ex sacrificio epulati sunt, sumtisq. prae- 10 textis et coronis | spiceis vittatis lucum deae Diae ad summotum escenderunt | et per Salvium Liberalem Nonium Bassum, qui vice magistr[i] | fungeba|ur, et Q. Tillium Sassium, qui vice flaminis funge|batur, deae Diae agnam optimam immolarunt perfectoque || sacrificio omnes 15 ture et vino fecerunt. deinde coronis in|latis signisq. unctis Q. Tillium Sassium ex Saturnalibus | primis ad Saturnalia secunda annum magistrum fecer., | item Ti. Iulium Celsum Marium Candidum flaminem; deinde | in t[etr]astylum desciderunt ibiq. in triclinio discumbentes | epulati sunt ad magistrum C. Iulium Silanum; post epulas ric[i]niatus soleatus cum corona pactili rosacia summoto || sup[r]a carcares escidit et signum quadrigis 20 et desultoribus | mi[s]sit, praesidente L. Maecio Postumo; victores palmis et coronis argenteis honoravit. |

ead[e]m die Romae domo apud mag. C. Iulium Silanum idem qui | [i]n luco cenarunt

11 — — isdem cos. k. Mart. | in aede Concordiae, adstantibus fratribus Arvalibus, ex tabella imp. | Caesaris Vespasiani Aug. missas C. Salvium Liberalem Nonium Bas|sum in locum C. Matidi Patruini demortui cooptamus. in collegio ad||fuerunt L. Veratius Quadratus, C. 5 Vipstanus Apronianus, L. Maecius | Postumus, C. Salvius Liberalis Nonius Bassus. isdem cos. mag(isterio)

10 CIL VI 2065 De 5037 Henzen act. Arv. s. 119 (marmortafel mit dem protokoll der arvalbrüder über ein feierliches opfer für die dea Dia vom 19. mai 87 n. Chr.) 11 CIL VI 2056 Henzen act. Arv. s. 102 De 5027 (teil des textes einer marmortafel aus Rom mit einem cooptationsprotokoll der arvalbrüder vom j. 78 n Chr.) 1 isdem: vorher sind die namen der consulen genannt

C. Saloni Matidi Patruini, in cus (!) locum successit, obiit
magisterium | eodem anno isdem cos k. Mart. P. Sal-
lustius Blaesus. isdem cos. V id. Mart. | in aede Con-
cordiae mag. P. Sallustius Blaesus cooptatus in locum C.
Ma[tidi] | Patruini collegi. fratrum Arvalium convocavit
10 flam[inemque nominavit] || L. Veratium Quadratum. in
collegio adfuerunt P. Sallustius Blasus, L. Veratius
Q[uadratus, L. Maecius] | Postumus, C. Iunius Mefitanus,
A. Iulius Quadratus, [C. Salvius Liberalis] | Nonius Bassus

12 Ἀρχέλ[αο]ς Πομπώνιος | Γά[ρ]ος καὶ Γαίου, | Ἡρό-
δοτος Κλώδιος | Δέ[κ]μου, | Σωσιγένης Θεοδώρου | Νεα-
πολίτης, | Κλεομένης Ἐγνάτιος | Ποπλίου Γαῖου Γναίου, |
Ζεῦξις Αὔλιος Λευκίου, | Πόπλιος Κοροῦῖος | Κοῖστου Φι-
λοκλῆς, | Πρόθυμος Γράνιος | Σπορίου, | Ἀντίοχος Πακῶ-
νιος | Λευκίου, | Ἡρακλέων Τύλλιος | Κοῖντου, | κομπετα-
λιασταὶ γενόμενοι, | τὴν Πίστιν θεοῖς ἀνέθηκαν, | ἐπὶ ἐπι-
μελητοῦ τῆς νήσου | Μηδείου του Μηδείου Πειραιέως. |
Μηνόδωρος Φαινάνδρου Μαλλώτης ἐποίει

13 | C. Va | rex sacrorum, augur | cum
Manlia L. f. Fadilla | regina sacrorum | patri karissimo

14 L. Afilano L. f. | An. Provinciali | equo p(ublico)
ornat(o) | Iuperco desig. | huic ordo statu|am decrevit. |
L. Afilanus Verecun|dus h(onore) u(sus) s(umptum) r(e-
misit)

15 d. m. in hoc tumulo iacet corpus | (exanimis (!), cuius
spiritus inter de|os receptus est; sic enim meruit: | M.
5 Ulpius Maximus eques Romanus, qui et || Iuperco cu-
currit, uius loci refrige|ra(n)s, cuius fama in eterna
nota est . . | qui vix ann. XL, mensib. III dies XXVIII
. | esis coniugi incomparabili | . . . [sanc]tis-
10 simo merito meo, qui vi||xit mecum plus minus annos
XVIII; in quo | nulla querella abuit. cum bixit, bixit;
ubi defunctus es, male bixi. | P.

12 Bulletin de corresp. hellénique VII (1883) s. 12 (blaue marmorbase, gef. in der nähe des alten hafens auf Delos vom j. 96 oder 97 v. Chr. mit einer weihung der κομπεταλιασταί) 13 CIL VI 2123 De 4941 (Rom) 14 CIL XIV 3442 De 4946 (cippus aus Affile in Latium) 15 CIL VI 2160 De 4947 (marmortafel der späten kaiserzeit aus Rom) 5 uius loci refrigeras für hoc loco refrigerans 11 abuit für habui, bixit für vixi

16 [L. Ca]fatus L. f. Ste(latina) haruspe[x], | fulgu-
riator; | *mit etruskischen buchstaben* cafates Lr. Lr. nets'vis
trutnot frontac

17 L. Veturius | Rufio | [a]vispex, extispicus, | [sac]erdos
publicus | et privatus

18 L. Vale[r]ius L. l. | Auctus | avium inspex | blaesus,
a. | LVI. s(it) t(ibi) t(erra) l(evis). | Felicio frat.

19 collegio tibicinum | et fidicinum Romanorum, | qui
s(acris) p(ublicis) p(raesto) s(unt), | Ti. Iulius Tyrannus |
[i]mmunis perpetuus et | [Ti. I]ulius Tyrannus f. | h(onoris)
c(ausa) d(ono) d(ederunt). | dedicatum k. Mart. | Urso Ser-
viano II, L. Fabio Iust. cos.

20 mansiones saliorum Palatino|rum a veteribus ob ar-
morum magnalium | custodiam constitutas longa nimi[s] |
aetate neglectas pecunia sua reparaverunt pontifices Vestae |
vv. cc. promagisterio Plotii Acilii | Lucilli, Vitrasii Prae-
textati vv. cc.

21 d.m. | Apolaustus Modian[us] | publ. VII vir. epulon.,
item | Apolaustus Claudianu[s] publ.] VII vir epulon.,
. . . | Iustus Gavianus publ. fet[ial.] | P. Volusius Rena-
tu[s] . . . | Volusiae Iustae matri . . . | simae omnium femi-
naru[m] . . . | tiori, univiriae, que v. me[cum an.] . . . |
m. II d. XXI ceterisque . . . | posterisque eorum . . . |

22 [in] honorem domus Augustae kalatores pontificum
et flaminum

23 kalatores pontificum et | flaminum : | P. Cornelius
Ialyssus, | D. Valerius Alexander, | Ti. Claudius Heronas, |

16 CIL XI 6363 De 4958 Deecke Bilinguen s. 27–34 marmortafel
aus Pisaurum) 17 CIL XI 5824 De 4959 (oben runder cippus aus
Iguvium) 18 CIL II 5078 De 4960 (Asturica in Spanien) 19 CIL
VI 2191 De 4965 (marmorbasis vom 1. märz d. j. 102 n. Chr. aus
Rom) 20 CIL VI 2158 De 4944 (Rom, gef. in den trümmern des
tempels des Mars ultor auf dem forum Augusti) $\frac{3}{4}$ *longa nimis*
aetate; langa — nimitate die alte abschrift aus dem 15. jahrh.; *aetate*
der stein, ergänzt von Mo. 21 CIL VI 2318 De 4984 6 *publ.*
fet[ial.] : *publ. f. et* oder *publ. e. et* oder *publ. et* die abschreiber
22 Notizie degli scavi 1899 s. 128 Gatti bull. comunale 1899 s. 146
De 4970 (marmorepistyl vom forum in Rom, dessen r. teil im j 1899
auf der westlichen seite der Regia gefunden wurde, über den vor-
deren teil vgl. CIL VI 900 u. Huelsen Jahrb. des Arch. Inst. 1880
s. 231) 23 CIL VI 2184a=32445a De 4971 (teil einer von den kala-
tores im j. 101 oder 102 dem Trajan gew. basis, die angebracht war
auf dem forum Romanum, wahrscheinlich an der schola der kala-

T. Tettienus Felix, | L. Cornelius Helius, | C. Asinius Hierax, | M. Annius Fidus, | L. Iavolenus Phoebus, | App. Annius Falernus, | Ti. Claudius D[iotim]us, | . . .

24 Coeliae Claudianae | v. V. maximae | a diis electa (!) merito, | sibi talem antistitem | numen Vestae reservare | voluit. | Coelia Nerviana soror una | cum Pierio coniuge ac liberis | suis orantes, ut per tot saecula | facere dii permittant

25 ob meritum castitatis | pudicitiae adq. in sacris religionibusque | doctrinae mirabilis | C!!!!!!e v. V. max., | pontifices v. v. c. c. | promag. Macrinio | Sossiano v. c. p. m. *auf der rechten seite* dedicata V idus Iunias | divo Ioviano et Varroniano coss.

26 ἀπωσικακοῖς | θεοῖς | ex oraculo

27 intransib[us] hic deos | propitios et basilic[ae] | Hilarianae!

28 Pantheo | aedem et | aram, vo|tum | C. Iulius C. f. | Fab. Rufus

29 [deorum c]onsentium sacrosancta simulacra cum omni lo[co totius adornatio]ne, cultu in f[ormam antiquam] restituto[, V]ettius Praetextatus. v c. pra[efectus u]rbi [reposit], | curante Longeio . . [v. c. c.]onsul[ari operum] publicorum]

30 [Vi]ctoria[e] . . a | [Felic]itati | . . . Fortunae . . . | . . [No]v. (?) . Vestae . . . | . . . Fortunae . . . | Iovi o(p)timo

tores bei der Regia nahe dem Castortempel; die eher gefundene vorder- und rechte seite der basis setzen die namen der kalatores fort CIL VI 7184^b = 32445^b; vgl. v. Domaszewski Abhandl. zur röm. Rel. s. 183 ff.) **24** CIL VI 2139 De 4935 (basis aus Rom) **25** CIL VI 32422 De 4938 (marmorbasis vom j. 364 n. Chr., gef. im atrium der Vesta in Rom) **5** C!!!!!!e: erg. *Claudiae*; der name der Vestalin ist ausgemeisselt, vielleicht weil sie Christin geworden war; *Claudiae* vermutete Marucchi (vgl. de Rossi Bull. dell' Inst. 1884 s. 33, da eine Claudia nach Prudent. perist. 2, 528 aus einer Vestalin Christin geworden war) **26** CIL VI 105 De 3984 (marmorcippus vom forum in Rom) **27** Huelsen Röm. Mitth. 1891, 109; abgebildet bull. com. 1890 taf. I, vgl. Bieńkowski Eranos Vindob. s. 286 De 3992 (mosaik vom mons Caelius in Rom; unter der inschrift ein von einer lanze durchbohrtes menschliches auge, auf das sich verschiedene tiere stürzen) **28** CIL III 7085 De 3999 (Hassan Pascha in Pisidien) **29** CIL VI 102 De 4003 (auf dem epistyl eines porticus vom forum in Rom vom j. 362–368 n. Chr.) **30** CIL XI 4346 (marmorfragment aus Ameria, vgl. Bormann archaeol.-epigr. Mitt. aus Oesterr. 19 s. 115 ff.)

m(aximo) . . . | . . . [Apol]lini . . . | . . . Fortunae | . . .
[M]ercurio . . .

31 αὐτοκράτωρ Καῖσαρ θεοῦ Οὐεσπασιανοῦ υἱὸς | *der name Domitians ist ausgemeisselt* ἀρχιερεὺς μέγιστος, δημαρχικῆς ἔξουσίας | τὸ ι[γ'], αὐτοκράτωρ τὸ κβ', ὕπατος τὸ ι[ς'], τειμητῆς διηνεκῆς, | πατὴρ πατρίδος

32 θεὸς | Ἀδριανὸς | [Πα]νελλήνιος

33 omnibus diis | et Caesaribus

34 in h(onorem) d(omus) d(ivinae) d(eae) s(anctae) Aeri cur(ae) et Diti pat. | Veter. Paternus et Adie(ctia) Pater(na)

35 Haerae dominae | Sextilia Propontis | pro salute et | reditu | filiorum suorum | v. l. s.

36 numini domus Aug. sacrum. | Aesculapio et Saluti Aug. collegium salutar., | loco adsignato ab proc(uratore) patr(imonii) Cae(saris) n(ostri), a solo | fecerunt: Felix ver(na), Aspergus Regianus, Vindex | ver(na), vilici prediorum Galbanorum, et plebs: | imm. Actalius Ianuarius, Ulpius Sextianus, Cluturius Secundus | *es folgen 35 namen*

37 Aesculap. | et Hygiae | pro salute Iuniae | Cyrillae, quod | a longa infirmitate virtute aquarum numinis sui | revocaverunt, | t. b. a. eius v. s. l. m.

38 Apollini | salutari | et medicinali | sacrum

39 deo sancto Apollini pacifero ex voto libes solvit milix cortis X praetoriae centuria Dasi Aelius C., libes votum reddidit

40 diis deabusque se|cundum interpre|tationem oraculi Clari Apollinis | coh. I Tungrorum

41 num. Au[g.] | et Genio Apol[l]inis | Atepomari Iul. Atr|ectus Craxanti fil. et Iul. | Gnaius Atrecti fil. d. s. d.

31 Bull. de corresp. hell. 16 (1892) s. 440, Petersen Reisen im südwestl. Kleinasien V s. 142 n. 175 Cagnat Inscr. Gr.-Rom. n. 755 De 8798 (gef. in Phaselis in Lycien, das tribunat reicht vom 14. sept. 93 bis 13 sept. 94) 3 ι[ς']: IE Bérard 32 Ἐφημερίς ἀρχαίολ. 1894 s. 212 n. 37 De 8802a (basis aus Eleusis) 33 CIL V 5736 De 4009 (Vimercate bei Mailand) 34 CIL XIII 6322 De 3967 (Sulzbach) 35 CIL V 8200 De 3964 bronzetafel aus Racizze in Istrien) 36 CIL VI 30983 De 3840 (marmortafel aus Rom) 37 CIL III 1561 De 3846 (Mehadia in Dacien) 9 t. b. a.: bedeutung unbekannt (Mo.) 38 CIL VI 39 De 3224 (wahrscheinlich aus Rom) 39 CIL VI 37 De 3223 (Rom) 40 CIL VII 633 De 3230 (basis aus Borcovicium am Hadrianswall) 41 CIL XIII 1318 De 4637 (altar aus Peu-Berland bei Poitiers)

42 [Apollini] Beleno [imperator]es Caesares | [C. Aur. Val. Di]ocletianus et [M. Aur. Val. M]aximianus | [P. F. invict]i Augg. | dedicaverunt

43 Apollini | Beleno | C. Aquileiens. | Felix | quod vilic(us) | summarum | [voverat]

44 deo Apollini Borvoni | et Damonae | C. Daminius | Ferox civis | Lingonus ex | voto

45 Apollini | Granno | Q. Lusius | Sabinia|nus | proc. | Aug. | v. s. [l]. m.

46 Apollini | Granno et | sanctae | Sironae | sacrum

47 Apollini | Mapono | . . Terentius | . . f. Ouf. | Firmus Saen. | praef. castr. | leg. VI V(ictricis) p(iae) f(i)delis) | [d.] d.

48 in h. d. d. | Apollini Tou|tiorigi | L. Marinius | Marina|nus ∅ leg. VII | Gem. Alexan|d[ria]nae vo|ti compos

49 [deo Apollini Vind]onno et Fontibus | | [P]risci v. s. l. m.

50 Appius Claudius | C. f. Caecus | censor cos. bis dict. interrex III | pr. II aed. cur. II q. Ar. mil. com|plura oppida de Samnitibus cepit, | Sabinorum et Tuscorum exerci|tum fudit, pacem fieri cum Tyrrho(!) | rege prohibuit. in censura viam | Appiam stravit et aquam in | urbem adduxit, aedem Bellonae | fecit

51 Felix publicus | Asinianus pontific(um) | Bonae deae agresti Felicu(lae?) | votum solvit iunicem alba | libens animo ob luminibus | restitutis, derelictus a medicis post | menses decem beneficio dominae medicinis sanatus per | eam. restituta omnia ministerio Canniae Fortunatae

52 auribus | B(onae) d(eae) d(edit) | Petrusia | Proba | magistra | Galgesti | Hermerot

53 [lu]cus Bone dee | dedicatus, ut liceat | per masculos rem|undari, permit(tente) Pom . . | com[magi]s[t]r(a) ara(m)

42 CIL V 732 De 625 (Aquileia) **43** CIL V 737 De 4869 (Beligna bei Aquileia) **44** CIL XIII 5911 De 4656 (gypsrelief aus Bourbonne-les-Bains) **45** CIL VII 1082 De 4646 (bei Edinburg) **46** CIL VI 36 De 4652 (altar aus Rom) **47** CIL VII 1345 De 4639 (basis aus Hexham in England) **48** Br. 1529 De 4641 (Wiesbaden) 6. 7 *Alexand[ria]nae*: das wort ist ausgemeisselt **49** CIL XIII 5645 De 4643 (fries mit dreieckigem giebelfeld eines tempels aus La Cave im gebiete des Lingoner) **50** CIL XI 1827 (marmorbase aus Arretium) **51** CIL VI 68 De 3513 (marmortafel aus Rom) **52** CIL V 759 De 3497 Aquileia) **53** CIL XI 4767

posu(it) | Ren. Maxim. uxor Umbr[o]nis p(rimi) p(ilaris)
posit. in vac[uo] | suo

54 Gal. Tettienus Pardalas et | Tettiena Galene tetra-
stylum | sua pecunia fecerunt item simulacra Castoris |
et Pollucis municipibus Asisinatibus don. deder. | et de-
dicatione epulum decurionibus sing. ✕ V, sex vir. ✕ III |
plebei ✕ IS. | s(enatus) c(onsulto) d(atus) l(ocus)

55 Casto|ribus | Q. [Fl.] | Balbus cos.

56 Cereri | frugif. | sacr. | L. Veianius Cosmus | p. p.

57 Claudia Attica | Attici Au[g.] lib. a rationib. | in
sacrario Cereris Antiatinae | deos sua impensa posuit, |
sacerdote Iulia Procula, | imp. Caesar. Domitiano | Aug.
Germanic. XI cos.

58 monitu sanctissimae Cereris et Nympharum hic
puteus factus omni sumptu | C. Caecili Onesimi | pa-
tro(ni) et q(uin)q(uennalis) p(erpetui) c(orporis) m(en-
sorum) adiutor(um) | et L. Hortensi Galli | qq. nauti-
cariorum, | et N. Treboni Eutychetis | qq. acceptorum. |
ded. X k. Sept. Laterano et Rufino | cos.

59 Casponia P. f. | Maxima | sacerdos Cereris | publica
populi | Romani Sicula

60 ex imperio | Cereri | Graec[ae] | sacr[u]m M. Lar-
t[idi]us A. [f.?] Ambugaeus | sacerdos primus | aram qum
gradi|bus dedivavit in suo

61 s. p. q. R. aedem Concordiae vetustate conlapsam
in meliorem faciem opere et cultu splendidiore restituit

62 Eumachia L. f. sacerd. publ. nomine suo et | M. Nu-
mistri Frontonis fili chalcidicum, cryptam, porticus Concor-
diae | Augustae Pietati sua pecunia fecit eademque dedicavit

63 Concordiae | Augustor. | imp. Caes. M. Aureli An-
to|nini Armeniac. Medic. Par|thic. maximi p. p. et | imp.

De 3492 (Spoleto) **54** CIL XI 5372 De 3398 (Kalksteinbasis aus Assisi, wahrscheinlich v. j. 76 n. Chr.) **55** CIL XIV 2576 De 3388 (Marmorcippus aus Tusculum) **56** CIL XI 3197 De 3336 (Altar aus Nepi) **57** CIL X 6640 De 3338 aus dem j. 85 n. Chr. (Antium) **58** CIL XIV 2 De 3339 vom 23. August 197 n. Chr. (runde marmorne Brunneneinfassung aus Ostia) **59** CIL VI 2181 = 32443 De 3343 (Rom) **60** CIL VIII 10564 vgl. VIII S. 14381 De 4461 (gef. in der Nähe des Flusses Bagrada zwischen Tuccabor u. Vaga) **61** CIL VI 89 De 3781 (Rom) **62** CIL X 810 De 3785 (schmale Marmorplatte auch Pompeii) **63** CIL VIII 3800 De 368 (Cuicul (Djemila) in Numidien)

Caes. L. Aureli Veri Armeniaci | Medici Parthici maximi
p. p., | L. Gargilius Q. fil. Pap. Augustalis aed. | sta-
tuam, quam ob honorem | aed(ilitatis) super legitim(am)
ex HS III mil. | num. pollicitus est, ampli[ata] | pec(unia)
anno suo posuit dedicavitq.

64 imp. Caesar | Augustus fines | Dianae restituit, |
αὐτοκράτωρ Καῖσαρ | Σεβαστὸς ὄρους | Ἀρτέμίδι ἀποκα-
τέ|στησεν

65 imp. Caesar | Vespasianus | Aug. cos. VIII | fines
agrorum | dicatorum | Dianae Tifat. a | Cornelio Sulla |
ex forma divi | Aug. restituit

66 Dianae | Nemoresi Vestae | sacrum dict(atore) | imp.
Nerva Traiano Aug. | Germanico III cos., praef. | eius T.
Voldedio Mamiliano, | quaestorib. | L. Caecilio Urso II M.
Lucretio | Sabino II, aedilib. Q. Vibenna Quieto, | Ti.
Claudio Magno, | P. Cornelius Trophimus pistor | Roma-
niensis ex reg. XIII, idem cur. | vici quadrati, et Lania
C. f. Thionoe coniux | eius votum libens solverunt

67 Diana | Cariciana | M. Aurelius Caricus, | aquarius
huius loci, | cum libertis et alum|nis sigillo Dianae. | de-
dic. idib. Aug. | [i]m[p.] *der name des Elagabal scheint*
ausgemeisselt Aug. et | Oclatinio Adv[e]nto cos.

68 [um]brarum ac nemo|rum incolam, | ferarum domi-
tricem, | Dianam deam virginem | Auxentius v. c. ubique |
piu[s] suo numini sedi|que restituit

69 imp. Caesar divi f. Aug. cos. XII, tr. pot. XVIII,
pontifex maxi|mus ex reditu Dianae fanum et Augusteum
muro muniendum | curavit, [C.] Asinio Gallo procos.,
curatore Sex. Lartidio | leg. | Αὐτοκράτωρ Καῖσαρ θεοῦ
υἱὸς Σεβαστὸς ὑπατος τὸ ιβ', δημαρχικῆς ἐξουσίας τὸ ιη' |
ἐκ τῶν ἱερῶν τῆς θεοῦ προσόδων τὸν νεῶ καὶ τὸ Σεβα-
στῆον τιχισθῆναι προνοήθη, | *der name des proconsul Asinius*
Gallus ist ausgemeisselt ἐπιμελήα Σεξτου Λαρτιδίου πρεσ-
βευτοῦ

64 De 3239 Ath. Mitt. 1896 s. 375 (breite marmorplatte gef. zwischen
Ephesus und Tire beim dorf Μέρουλες Κατεύχες = Böyük Katéřja)

65 CIL X 3828 De 251 vom j. 77 (oder 78) (quadratischer cippus
aus Capua 66 CIL XIV 2213 De 3243 v. j. 100 n. Chr. (am Nemi-
see) 67 CIL VI 131 De 3253 vom j. 218 n. Chr. (Rom) 68 CIL

VI 124 vgl. s. 30700 De 3258 (marmorbasis aus Rom) 69 CIL
III 7118 De 97 (weihung des Augustus an die Diana von Ephesus

70 in h. d. d. Deanae Abn|obae Cassia|nus Casati |
v. s. l. l. m. | et Attianus | frater Fal|con. et Claro|cos.

71 deae Dianae Nemesis Aug. | honoribus et faoribus |
l. Iul. Victorini eq(uo) p(ublico) aedili, | II virali et T.
Fl. Luciano | q(aestorio) II virali, pontificibus | q(uin)-
q(uennalibus) col(oniae) Aq(uincensis) Pupil(ius) Hylia-
tianus | antestis numini eius | deae posuit | XV kal. Iulias |
Aemiliano et Basso cos.

72 Androni|cus, Hermae | Ti. Claudii Cae|sar's servi |
vicarius, | Diti p. v. s. | l. m.

73 *links* Diti | Patri sacr. | *rechts* Erae | sacr. *in der*
mitte lucum | maceriem aras | molem [s]edilia | Q. Cer-
[v]onius | Chr[y]seros | acc(ensus) cos., IIIII vir | Florentia |
fecit

74 deo | magno | et Fato | bono | Val. Valens | v(ir)
p(erfectissimus) praefect. classis Mis(enensis) | p(iae) v(in-
dicis) Gordianae | votum solvit

θεῷ μεγίστῳ καὶ καλῇ Μοίρᾳ | Οὐάλης
ἀρχὴν λαχὼν ἔπαρχον Μεισηνῶν στόλου
ἔστησα βωμὸν ἐκτελῶν εὐχὴν | ἐμήν

75 Fatis divin. | et barbaric. | v. s. l. m. | Postumia
P. l. | Callirhoe

76 Fatis Fata[bus] | Druinus M. No[ni] | Arri Muciani
c[v.] | actor praedioru[m] | Tublinat(ium) tegurium | a solo
impendio suo fe|cit et in tutela eius |  n. CC con-
lustrio | fundi Vettiani dedit

77 Fidei | publicae | C. Publicius | Melissus | ob hono-
rem | IIIIII viratus | d. d. d.

78 Fortunae Au[gg.] | pro salute et reditu | domino-
rum n[nn.] | Severi Pii et | Antonini Pii et | *der name*
des Geta ist ausgemeisselt | et Iuliae Aug. matris | Augg.,

v. j. 4 v. Chr.; der name des der damnatio memoriae anheimgefallenen Asinius Gallus ist nur in der lateinischen fassung noch lesbar, doch versuchte man ihn auch hier auszumeisseln) **70** CIL XIII 6283 De 3915 Br. 1683 (altar v. j. 193 n. Chr., gef. bei Mühlenbach im Schwarzwald) **71** CIL III S. 10440 De 3742 (weihung vom 27. juni 259 n. Chr., gef. in den trümmern des tempels der Nemesis in Aquincum) **72** CIL VI 138 De 3969 (altar aus Rom) **73** CIL V 8970^a De 3962 (stein aus Aquileia) **74** CIL X 3336 Inscr. gr. ital. 873 De 3756 (altar aus Neapel) **75** CIL V 775 De 3758 (Aquileia) **76** CIL V 5005 De 3761 (Castel Doblino zwischen Trient und Gardasee v. j. 201 n. Chr.) **77** CIL II 4497 De 3777 (Barcelona) **78** CIL

der name des Plautilla ist ausgemeisselt, | Antonius lib., | proximus a libellis, | voto suscepto | d. d. *auf der rechten seite* Romuli, | euhemer! *auf der linken seite* salvis Augg. | et *Getas name ist ausgemeisselt* Caes. | felix | Romulus

79 Fortunae | conserva|trici pro | salute Marci | Aureli Iuli v. c. | auguri (!), praesi|dis provinciae | Dassius no|tarius | votum solvit

80 pro salute | et reditu et victoria | imp. Caes. M. Aureli Seve|ri Alexandri Pii felic. Aug. | aram Fortunae Crassian. | Fabricius Iustus cum | Iusta et Iusto filis d. d.

81 Fortunae | reduci ob | devictos Gothos | d. d.

82 Genio mitissimi amantissimiq. | coniu[gis] et Iunoni suae Horatia | Q. fil . . . ria faciendum cura., | L. Spel|lati Saturnini

83 Genio domus sacrum *unter dem bilde des Genius* pro salute | Q. Antisti Adventi Postumi Aquilini, leg. Aug. leg. II Adiutricis | et Noviae Crispinae eius et | L. Antisti Mundici Burri et Anto|niae Priscae matris eius, et li|berorum et familiae eorum | Agathopus lib. ex viso | d. d. *auf beiden seiten* Q. Antistius Agathopus lib. ex | viso d. d. idemq. | dedicavit k. Mart. | Macrino et Celso cos.

84 [G]enio loci | et Fortuna[e] | c|onservatri|ci pro salute | d. n. Claudii Aug. | Aur. Superinu[s | p]r[e]f. leg. I Adiutricis | a(gens) v(ices) l(egati) ex voto | po[s]uit d(o-mino) n(ostro) i(nvicto) | Claudio Aug. [et] | Paterno [cos.]

85 Genio | exercitus, qui | extinguendis sae|vissimis latronib. | fideli devotione | Romanae | e[x]spectationi | et votis | omnium | satis fecit

86 pro salute | dominorum | Genio horreorum | Saturninus et | Successus | horreorum | donum dederunt | Caesare Vespasiano VI | Tito Caesare imp. IIII | cos.

VI 180 De 3703 (marmoraltar aus Rom) **79** CIL III 1938 De 3710 (Salona) **80** CIL VI 186 De 3714 (marmortafel aus Rom) **81** CIL III 733 De 820 (säulenbasis aus Constantinopel; weihung Constantins aus anlass seiner besiegung der Gothen und seiner rückkehr in die stadt im j. 332 n. Chr.) **82** CIL VIII 3695 De 3644 (gef. bei Lambaesis) 4 *Spellato Saturnini* hätte eingefügt werden müssen hinter *coniugis* **83** De 1091 (Thibilis = Annūna in Numidien v. 1. märz des j. 164 n. Chr.) **84** CIL III 4298 De 3656 (Brigetio [Szöny] a. d. j. 269 n. Chr.) 9 *i(nvicto)* ergänzt Hübner **85** CIL VI 234 De 2011 (forum in Rom) **86** CIL VI 235 De 3665 (marmorcippus aus Rom, 75 n. Chr.)

87 Genio | macelli | Flavius | Urbicio | ex voto | posuit | sacrum

88 ico . . . | quis hanc ara[m] | laeserit, habeat | Genium iratum | populi Romani | et numina divo[rum]

89 Iovi praestiti | Hercules Victor dicavit, | Blandus pr. restituit

90 P. Ateius P. l. Regillus fecit | sibi et | P. Ateio P. l. Salvio patron., | pomario; is ter Herculi decumam fecit; | vixit ann. C II et | Primae l. suae carissimae et | Ateiae Iollae patroni filiae

91 Herculi | Tiburt. vict. | et ceteris dis | praet. Tiburt. | L. Minicius | Natalis | cos., augur, | leg. Aug. pr. pr. | provinciae | Moesiae infer., | vot. suscept.

92 H(erculi) v(ictori) v(otum) s(olvit) | C. Iulius C. f. | Pal. Rufus | trib. militum bis, | fani curator, | v(iator) q(uaestorius) ab aerario Saturni

93 M. Caerellius | Iazemis q(uin)q(uennalis) | pistorum III | et perp. et | codicarius, item | mercator | frumentarius | invicto | Herculi | ex voto d. d.

94 Herculi Victori | Certenciino | M. Aurelius Aug. lib. | Zoticus | nom(enclator) a censibus | d. d. | Gregorius | *auf der seite* dedicata id Ian. | Iuliano II et Crispino | cos.

95 Herculi | scyphos | votum posuit | C. Clodius | C. lib. Laetus | Augustalis

96 εὐχὴ | Ἡρακλῆ θάλλοφόρῳ | ἱερῷ εὐακούστῳ | Λ. Κορνήλιος Λ. Κορνηλίου Πρεμιγενίου | υἱὸς Παλ. Τέρεντιανὸς | καὶ Λήμνιος ἀπελεύθερος | ἐποίησαν. | Herculi pacifero | invicto sancto | sacr. | voto suscepto | L. Cornelius L. f. | Pal. Terentianus | et Lemnius libertus | merito libentes | fecerunt

97 Hercules | [i]nvicte, san[c]te Silvani ne[po]s, hic adve[n]isti; ne quid | hic fiat mali. | G(enio) p(opuli) R(omani) f(eliciter)

87 CIL II 2413 De 3661 (Bracara Augusta = Braga) 88 CIL VI 29944 De 3680 (altarbasis aus Rom) 89 CIL XIV 3555 De 3401 (marmoraltar aus Tibur) 90 CIL X 3956 De 3413 (bei Capua) 91 CIL XIV 3554 De 3415 (marmorbasis aus Tibur) 92 CIL XIV 3544 De 3416 (marmorbasis aus Tibur) 93 CIL XIV 4234 De 3417 (kleiner marmorcrippus aus Tibur) 94 CIL XIV 3553 De 3418 (marmortafel aus Tibur vom 13. jan. 224 n. Chr.) 95 CIL V 6952 De 3429 (quadratischer altar aus Turin) 96 CIL X 5385 De 3436 (basis aus Pontecorvo) 97 CIL VI 329 Bücheler carm. epigr. n. 23

98 Herculi domestico | T. Aeli Rubri Superstitis

99 Herculi | tutori | domus | Novelliana

100 Herculi | lapidari | Almani|censes | p.

101 Herculi Saxano sacrum | Ser. Sulpicius Trophimus | aedem zothecam culinam | pecunia sua a solo restituit | idemque dedicavit k. Decembr. | L. Turpilio Dextro M. Maecio Rufo cos. | Eutyclus ser(vus) peragendum curavit.

102 Herculi Saxano et | imp. Vespasiano Aug. et Tito imp. et | Domitiano Caesari | M. Vibius Martialis | 7 leg. X Gem. et commilitones vexilli leg. eiusd. | qui sunt sub cura eius | v. l. l. m.

103 I. o. m. et Her|culi Saxa. | sacrum | P. Talpidius | Clemens 7 leg. VIII Aug. | cum mil. leg. eius | v. s. l. m.

104 Herculi Saxan[o] | Lubiamus Endruri | Quintalli | v. s. l. m.

105 Herculi Aug. | sac. Val. Vale|rianus mil. | cum insist|erem ad cap|itella colu|mnarum ad ter|mas Licinian|s q. a. se iunē S|irmi v. l. s.

106 Cn. Pompeius | Cn. l. Hyla | Herculi | Ilunno Andose | v. s. l. m. *auf der rückseite* deus | Herculis (!) invictus | signum | argenteum | p. p. XII de sua | pecunia felicit

Eph. epigr. 4, 736 De 3469 (kleiner marmoralter aus Rom, gef. an der via Appia) **98** CIL XIV 3542 De 3442 (basis aus parischem marmor aus Tibur mit auf Hercules bezüglichen emblemen) **1** *domestico: d . . . stico* die abschreiber **99** CIL X 3799 De 3443 (basis aus Capua, geschmückt mit keule und köcher und dem baum der Hesperiden, zeigt Hercules im kampf mit dem löwen **100** CIL V 7869 De 3459 (Cemenelum) **3** *Almanicenses*: vielleicht zu lesen *Alman[t]icenses*; vgl. CIL XII 732 **101** CIL XIV 3543 De 3452 (stein aus Tibur aus der zeit der Flavier, da M. Maecius Rufus auf münzen für das jahr 79 als proconsul von Bithynien erwähnt wird; über das problem des H. Sexanus vgl. Richter de deorum barbarorum interpretatione Romana quaestiones selectae s. 32, diss. philol. Hall. 1906) **102** De 3453 (altar gef. in den steinbrüchen bei Norroy-sous-Prény bei Pont-à-Mousson an der Mosel) **103** De 3454, gef. zusammen mit nr. 102 **104** CIL V 5013 De 3457 (Trient) **105** CIL III S 10107 De 3458 (altar aus kalkstein, gef. auf der insel Brazza bei Dalmatien in der nähe alter steinbrüche) **8** *q. a. se iunē*: die bedeutung der worte ist unklar, Mommsen schlug vor: q(u)as für quae [f]iun[t] **106** CIL XII 4316 De 4536 (marmoralter aus Narbo, zeigt auf der rechten seite die keule mit dem löwenfell, auf der l. einen becher, aus dem pappelblätter herausragen) **9** *p. p.: p(cndens) p(ondo)* Mo.

107 Herculi | Magusan[o] sacrum | Val. Nigri[nus] dupli(carius) | alae Tun|grorum

108 Herculi | Magusano et | Haevae Ulp. | Lupio et Ul|pia Ammava | pro natis | v. s. l. m.

109 Herculi Macusano | ab reditum domini nostri | M. Aureli Antonini Pii | Felicis Aug. equites singulares | Antoniani eius, cives | Batavi sive Thraces adlecti | ex provincia Germania | inferiori votum solverunt | libentes merito III kal. Oct. | imp. d. n. Antonino Aug. II et | Tineio Sacerdote II cos.

110 pro sa[l.] | [Her]culi Magusan[o] . . . | . . is Abirenibu[s, Sil]vano et Geni[o] . . . , | . . ne Mahal . . . | . . . rie, Mercu[rio] . . | [cete]risque dis dea[busque] | om-5 n|jibus Similin[ius] | nus vered[ar] . . | . . . stis Diomes | . . . nus item c . . . | . . . cu

111 Herculi | Maliator.

112 Herculi | Toleandosso | invicto | Primigenius | Sembi fl. | v. s. l. m.

113 Genio Augusti | et Ti. Caesaris, | Iunoni Liviae | Mystes l.

114 Iunoni Lucinae | pro salute domus Augustorum, | imp. Caes. M. Aureli Antonini Aug. Armeniaci Parthici maximi Medici et Faustinae Aug. eius et | imp. Caes. L. Aureli Veri Aug. Armeniaci Parthici maximi Medici et Lucillae Aug. eius || liberorumque eorum | Fortunatus decurialium gerulorum dispensator aram cum base consecr(avit) *auf der linken seite* permissu | Maeci Rufi curat. aedium. *auf der rechten seite* consecravit X k. Sept. | [Q. Ser]vilio Pudente L. Fufidio Pollione cos.

107 CIL VII 1090 De 4628 (altar gef. am wall des Pius in England zwischen Polmont und Mumerills) **108** De 4629 Br. 130 (altar gef. auf der insel der Bataver in einer Betuwe benannten gegend) **109** CIL VI S. 31162 De 2188 Henzen, ann. inst. 1885 s. 272 (marmor-altar aus Rom, gew. am 29. sept. 219 von den equites singulares) **110** De 4630 Jahrb. d. Ver. der Altertumsfr. im Rheinl. 77, 1884 s. 45; Ihm ebd. 83, s. 172 nr. 450 (Deutz); über numeri veredariorum in Germania superior vgl. Limesblatt n. 27 s. 763 und in Dacien arch. epigr. Mitt. aus Oesterr. 27 s. 224 **111** De 4627 Christ, Jahrb. des Ver. der Altertumsfr. i. Rheinl. 62, 1878, s. 49 Zangemeister, Neue Heidelb. Jahrb. 1895 s. 55 anm. 4 (Obernburg a. Main) 2 *Maliator.*: *Mal(l)iator(i)* erg. Zangemeister **112** CIL XIII 434 De 4535 (marmor-altar aus St. Elix in Aquitanien) **113** CIL XI 3076 (Falerii) **114** CIL VI 360 De 366 (marmorbasis eines altars aus Rom vom j. 166 n. Chr.)

115 Iunoni reginae | Attius Epiicius v(ir) p(erfectissimus) praeses | prov. insularum *auf der rückseite* NII

116 Iovi o. m., | Iunoni reg., | Minervae | ob restitutio-
nem Capitoli | ordo spl(endidissimus) Flor(entinorum) | d. d.

117 Iovi optimo | maximo, Iuno|ni reginae, Min|ervae sanctae, | Soli Mithrae, | Herculi Mar|ti Mercurio, | Genio loci, | di|is deabusque | omnibus, M|arcus Aureli|us Decimus v(ir) p(erfectissimus) p(raeses) | p(rovinciae) N(u-
midiae) ex principe pe|regrinorum votum solvit

118 Iovi optimo maximo | ceterisque dis | immortalibus gratum referens, | quod erasis funditus | Babaris Tran-
stagnen|sibus, secunda praeda | facta, salvus et incolumis | cum omnib. militibus | dd. nn. Diocletiani et | Maximiani Augg. | regressus, | Aurel. Litua v(ir) p(erfectissimus) p(raeses) p(rovinciae) M(auretaniae) C(aesariensis) | votum libens posui

119 dis deabusque | Iovi Beellefaro | sacrum pro salut. | T. Aur. Romani et | Iuliani et Diofanti | fratres eq. sing. imp. n. | v. s. l. m.

120e..... | [Iovi B]eheleparo, qui s..... |
....c deo more patrio s[acrum facere voluerit] | ... [h]oc erit. ni quis in | ... rase velit. ab is rebus q | [c]astus adito, item a sui-
li[bus, item ab] omnis generis melle. ni
.... | munda totus ante diem | det immo-
latum, ni gust | partu ante. diem X acci | Leonas vilic.

121 item auxit | [s]alvo imp. *21 den namen des Commodus enthaltende buchstaben sind ausgemeisselt.* Pio Fel. Aug. n., | M. Caecilius M. f. Jul. Rufus Concord., | 7 leg. III Cyrenaicae ex corniculario | Aeli Iuliani pr(aefecti) v(igi-
lum) tetrastylum nymphaeum, | crateram cum columella

115 CIL III S. 7162 De 3107 (säule aus Samos) 2 *Epiicius*: wohl schlecht geschrieben für *Epinicius* 4 unter *NII* ein vogel **116** CIL XI 1545 De 3084 (kleiner altar aus Faesulae) **117** CIL VIII 4578 De 3091 (altar aus Diana in Numidien) **118** CIL VIII 9324 De 628 (Caesarea (Cherchel) in Mauretanien) **119** CIL VI 31168 De 4342 (gef. im lager der equites singulares in Rom) **120** CIL VI 30934 De 4343 (gef. an der via Portuensis in Rom) 2 die anzahl der buchstaben, die in dieser und den folgenden lücken verloren gegangen sind, entzieht sich völlig unserer kenntnis **121** CIL VI 114 De 4315^b (zwei marmortafeln vom Esquilin v. j. 191 n. Chr.)

et altarium cum columella | marmorea et aliam columellam,
item orbiculum cum colu|mella et cetera ornavit, I(ovi)
D(olicheno) d(onum) d(edit) dedicavit | per Clodium Ca-
tullum pr. vig., adsistente Orbio Laetiano subpr(aefecto)
et Castricio Honorato trib(uno) coh(ortis) II vig(ilum),
pr. kal. Aug. | Apronianus et Bradua cos., c(uram)
a(gente) Herculanio Liberale va[l.]

122 I. o. m. Hammoni Chnubidi, | Iunoni Reginae,
quor. sub | tutela hic mons est, quod | primitur | sub im-
perio p. R., || felicissimo saeculo dd. | nn. invictor. imp.
Severi et | Antonini Augg. | et G[eta nobili]ss[imi] Caes.
et] Iuliae Domnae Aug. m(atris) k(astrorum), | iuxta
Philas novae || lapicaedinae adinven|tae, tractaeque sunt
para|staticae et columnae | grandes et multae sub | Su-
batiano Aquilae(!) p(raefecto) Aeg(ypti) curam agente
op(erum) dominic(orum) Aurel. Heraclidae dec(urione)
al(ae) Maur(etanae)

123 imp. Caesari | divi Nervae [f. | Nervae] Traian. |
Optimo Aug. Germ. | Dacic. Parthic. pont. | max. trib.
potest. XX | imp. XII, cos. VI patri patr., | cultores Iovis
Heliopo|litani Berytenses, qui | Puteolis consistunt

124 I. o. m. | deo Sabadio sacrum | Iulius Faustus dec.
n(umeri) | eqq. singularium d(omini) n(ostri) ex votum(!) ||
posuit et conalarium nomina inseruit | ex ala prima Dar-
da(norum) prov. Moesiae inf. *auf der einen seite* Fl. Bassus
dec., | Fl. Valens dupl., | Aelius Bonus dupl., | Aurel.
Vitalis du[p]l., || Iulius Longinus tab., | Aelius Severus
sig., | Aurelius Victor tur(marius), | *es folgen 6 namen*
von soldaten. Auf der andern seite dedicata | IIII non.
Aug. || domino n. Gordiano Aug. | II et Pompeiano cos.

125 [I]ovi o. m. Sarapidi | pro salute et victoria | imp.
Nervae Traiani Caesaris | optumi Aug. Germanici Dacici |
Parthici et populi Romani, | vexill(atio) leg(ionis) III Cy-
r(enaicae) fecit

10 *va[l.]*: *val(etudinario)* erg. Mo.; *vai* der stein **122** CIL III 75
De 4424 (säule gef. in den steinbrüchen südöstlich von Assuan) vgl.
CIGr. 4893 *Χνούβει τοῦ καὶ Ἀμμωνι* **123** CIL X 1634 De 300
(Neapel, gew. dezember d. j. 115 oder 116 n. Chr.) 3 *Nervae*: weg-
gelassen von Accursius **124** CIL VI 31164 De 2189 (marmortafel
aus Rom, gew. von einem decurio der equites singulares am 2. august
241 n. Chr.) **125** De 4393 Mitt. u. Nachr. d. deutschen Palästina-

126 Διὶ Ἡλίῳ μεγάλῳ | Σαράπιδι καὶ τοῖς συννάοις |
θεοῖς τὸ κρηπίδειον, λαμπάδα | ἀργυρᾶν, βωμοὺς τρεῖς,
πολύλυχνον, | θυμιατήριον ἔνπυρον, | βάθρα δύο | Λ. Κάσσιος |
Εὐτύχης | νεωκόρος τοῦ μεγάλου | Σαράπιδος | ἀνέθηκεν
ἐπ' ἀγαθῷ | permissu | C. Nasenni | Marcelli | pontificis
Volcani et | Q. Lolli Rufi Chrysidiani | et M. Aemili Vi-
talis | Crepereiani II vir.

127 I. o. m. | Sucaelo et | Gen. loci pro | salute C. |
Calpurni | Septiani p. p. | leg. XXII Pr. p., | Trophimus |
actor [et] cana|bari(i) ex | voto

128 I. o. m. Tanaro | T. Elupius Galer. | Praesens Gu-
nia pr(inceps) | leg. XX V(aleriae) v(ictricis) | Commodus
et | Laterano | cos. | v. s. l. m.

129 Iovi Ta|ranuco | Arria Suc|cessa v. s.

130 C. Marcius Apilus, | magister Larum | Augustor.
et Genii | Caesaris August., | hic situs est. | in f. p. XX,
in ag. p. XX

131 Genio domnor., Cereri, | T. Publicius Crescens La-
ribus | publicis dedit imagines argent. duas | testamento
ex HS ∞∞

132 Larib. d. d., Romano | more dedicata

133 voto suscepto | Laribus | conpitalibus | vialibus |
[s]emitalibus | sacrum

134 Genio M(arci) n(ostri) et | Laribus | duo Diadu-
meni | liberti

135 deo | Marti militiae | potenti statuam | in honorem
leg. | III Aug. Valerianae | Gallienae Valerianae | Sattionius
Iu|cundus p(rini) p(ilus), qui | primus leg. reno|vata aput
aquilam vitem posu|it, votum dedit, | dedicante | Veturio
Vetu|riano v. c. leg. | Auggg. pr. pr.

vereins 1895, s. 22 **126** CIL XIV 47 De 4402 (gef. am Tiberufer in Rom) **127** CIL XIII 6730 De 4615 (Mainz) **128** CIL VII 168 De 4622 (altar aus Chester vom j. 154 n. Chr.) 2 *Elupius*: kein uns bekannter name, vielleicht ist zu lesen: *Flavius* 3 *Gunia* vielleicht für [*Chu*]nia **129** CIL III 2804 De 4623 (Scardona in Dalmatien) **130** CIL II 1133 De 3623 (gef. in Italica in Baetica) 1 *Apilus*: überlieferung des cognomen ist unsicher, überliefert werden ausserdem *Apilus* oder *Aplius*: *Aplius* schlug vor Mo. **131** CIL V 2795 De 3625 (basis aus dalmatinischem marmor aus Patavium) **132** CIL IX 4185 De 3628 (Amiternum) **133** CIL XI 3097 De 3634 (peperinaltar aus Falerii) **134** CIL X 861 De 3641 (marmortafel aus dem hause des Epidius Rufus in Pompeii) **135** CIL VIII 2634 De 2296 (basis

136 Marti Aug. | conservatori | corporis sui, | Mercurialis Aug. | n. vi[l](icus), ex iussu numi[nis ipsius, sigillum | marmoreum posuit

137 Pacife|ro Marti | Elega Urba pos|uit ex vo|to

138 deo | Marti | Belatucad|ro et numin|ib. Augg. | Iulius Au|gustalis | actor Iul. Lu|pi praef.

139 deo | Belatu|cadro a | muro | sivitus | tincs . . | ex cune|um . . is | | rum

140 Marti Camulo | sacrum pro | salute *Neros name ist ausgemeisselt, von junger hand ersetzt durch Tiberius* | Claudi Caesaris | Aug. Germanici imp. | cives Remi, qui | templum constitu|erunt *auf der rückseite* o(b) c(ives) s(er-vatos)

141 I. o. m. | et Marti Ca|turigi Gen|io loci C. | Iul. Quietus b. cos. | v. s. l. l. m.

142 Paterio | cornice Mar. | Cnabetio vot. r(ettulit) l. m.

143 Mart. Coc(idio) m. | leg. II Aug. | 7 Sanctiana, 7 Secundini | d(omo) Sol(venses) sub cu|ra Aeliani [7]; | cura. Oppius | Felix optio

144 deo Marti | Corotiaco | Simplicia | pro se v. p. l. m. *auf der rückseite* Glaucus fecit

145 Flavia Cuba | Firmani filia | Cososo deo Marti suo | hoc signum donavit | Augusto

146 Marti | Halamard | sacrum | T. Domit. Vindex | 3 leg. XX V(aleriae) v(icticis) | v. s. l. m.

aus Lambaesis vom j. 253 n. Chr.) **136** CIL V 5081 De 3160 (gefunden im tale des Eisack bei Seben zwischen Brixen und Botzen) **137** CIL VII 219 De 3162 (altar aus Ribchester) 3 *Elega Urba*: der name ist verderbt **138** CIL VII 318 De 4543 (altar aus Plumpton-wall) **139** Eph. epigr. III 85 De 4544 (Brougham in Westmoreland) 5 *tincs*: an Thingsus (vgl. unten n. 162) denkt Scherer Sitzungsber. d. Berl. Akad. 1884, s. 575 8. 9 *is rum*: [Fr]is[iorum Germano]rum erg. Huebner Westd. Zeitschr. 3 (1884) s. 124 **140** De 235 Br. 164 (altar aus Rindern bei Cleve; auf der vorderseite zwei lorbeerbäume, auf der rückseite ein kranz aus eichenlaub **141** CIL XIII 6474 De 4553 (gef. bei Boeckingen) **142** De 4556 Schumacher Kastell Osterburken (obergerm-raet. Limes fasc. 2) s. 31 (bronzetäfelchen aus Osterburken am limes) **143** CIL VII 914 De 4724 (altar gef. bei Stanwix am Hadrians-wall) **144** CIL VII 93^a De 4558 Huebner ex. scr. epigr. n. 905 (basis zur bronzefigur eines liegenden menschen, gef. bei Martlesham in der grafschaft Suffolk) **145** CIL XIII 1353 De 4559 (bronzebasis aus Levroux im gebiet der Bituriger) **146** De 4561 Br. 2028 (gef. in Horn bei Roermond unweit der Mosel) 1 über den buchstaben Ð vgl. Dessau zu nr. 2626

147 ex voto | Marti Lel|hunno ob | sanitatem | suam
et suoru(m) | Tib. Claudius | Faustinus | v. s. l. m.

148 Marti | Latobio | Harmogio | Toutati | Sinati | Mo-
g| . . . enio C. Val. | [V]alerinus | ex voto

149 Leherenno | Marti | Titullus A|moeni fil. | v. s. l. m.

150 [in h. d.] d. Leno Mar[t]i Arte| . . . co M. Iedussius
Mag[nus et] Iu[l]ia Int . . a . . . | [coniux iu]ssu p[o-
suerunt]

151.

1.

σώματος ἐν καμάτοις | μογεροῖς ψυχῆς τε πόνοισιν |
[c]orporis adque animi diros | sufferre labores |

2.

[ἄχρ]ι τανηλεγέως θανά|του Τυχικός ποτε κάμνων, |
dum nequeo mortis pro|pe limina saepe vagando, |

3.

5 εὐξάμενος Δήνῳ προπυ[γ]εῖν χαλέπ' ἄλ[γ]εα νούσων |
servatus Tychicus divino | Martis amore |

4.

Ἄρῃ κρατερῷ δῶρον | τόδε θῆκε σαώθεις.

hoc munus parvom pr[o] magna dedico cura

152 Marti Leucetio | T. Taticius Censorinus | v. s. l. m.

153 [i.] h. d. d. | Marti L|[eu]cet. et Vi[c]t[or]iae M . . |
Severinus [pr]o suis fil[i]s Sperato e[t] | Pupo civ[ib. |
T]reveris . . |

154 [in honorem] | domu[s] divinae | Marti Loucetio |
sacrum Amandus | Velugni f. Devas

a. 1; vgl. Grienberger Zeitschr. f. deutsches Altertum 35, 1891, s. 389
147 CIL XIII 423 De 4534 (Aire in Aquitania) **148** CIL III 5320
S. 11721 De 4566 (Seckau in Norikum) **149** CIL XIII 113 De
4533^b (marmoraltar aus Ardiège) **150** CIL XIII 4137 De 4570 (bronze-
tafel gef. bei Bitburg bei Fließem) **151** CIL XIII 7661 De 4569 Inscr.
gr. ital. nr. 2562; vgl. die abbildung von Weisbrodt, Jahrb. des Ver. der
Altertumsfreunde im Rheinland 77, taf. IV (auf 4 seiten beschriebener
abacus eines säulenkapitāls aus Pommern bei Koblenz) 5 *Δήνῳ* :
Mars Lenus erkannte darin Kaibel Korrespondenzbl. d. Westd. Zeit-
schrift 8, 1889, s. 147 *προπυ[γ]εῖν : προφυγεῖν* der stein *ἄλ[γ]εα : ἄλρεα*
der stein **152** De 4572 Br. 930 Huebner, ex scr. epigr. nr. 937
(bronzetäfelchen aus Marienborn bei Mainz) **153** CIL XIII 7412
De 4586^b Limesblatt 5 (1893) s. 133 **154** CIL XIII 6221
(= Zangemeister Korrespondenzbl. d. Westd. Zeitschr. 1888 s. 115
De 4573 (Worms) 1 [*in honorem*]: diese worte scheinen auf einem
andern stein gestanden zu haben, da dieser unversehrt ist 5 *Devas* :
dass darin die abstammung aus Deva in Britannien liegt, erkannte

155 Curtilia Prepusa | Marti Loucetio | v. s. l. l. m.

156 Marti Louc(etio) Aug(usto) C. Iul(ius) Lectri [f. . . .

157 Peregrinus | Secundi fil. | civis Trever | Loucetio | Marti et Nemetona (!) | v. s. l. m.

158 deo Marti Medocio Camp[esium et Victorie Alexan|dri Pii Felicis Augusti nos[t.] donum Lossio Veda de suo | posuit nepos Vepogeni Caledo

159 num. aug. | et Marti | Mogetio | Gracchus | Ategnutis fil. | v. s. l. m.

160 Vigili Metia | Massae filia | Marti Olloudio | v. s. l. m.

161 [et Mar]ti Segomoni sacrum | [ex stipe] annua | [Q. Adginnius Ur]bici fil. Martinus | [Sequanus sac]erdos Romae et Aug. | [creatus? M. Ner]atio Pansa cos., [flamen, II vir in c]ivitate Sequanorum, | [cui tres provincia]e Galliae honores [omnes impensis] suis decreverunt

162 deo | Marti | Thingso | et duabus | Alaisiagis | Bede et Fi|mmilene et n(uninibus) Aug(ustorum) Ger|m. cives Tuihanti | v. s. l. m.

163 deo | Marti et duabus | Alaisiagis et n. Aug. | Ger. cives Tuihanti | cunei Frisiorum | ver. ser. Alexand|riani votum | solveru[nt] | libent[es m.]

Zangemeister a. a. O. **155** CIL XIII 7241 De 4572a Br. 929 Huebner, ex. scr. epigr. 936 (bronzetäfelchen aus Marienborn bei Mainz) **156** CIL XIII 3087 (fragmente eines steinaltars aus Angers) *Lectri*: lesung unsicher **157** CIL VII 36 De 4586a (Bath) **158** De 4576 Haverfield archaeological journal 49 (1892), s. 188. 216 (bronzetäfelchen aus Colchester) 1 *Medocio*: so Haverfield MEDOCIO die bronze **159** CIL XIII 1193 De 4577 (steinbasis aus Bourges) **160** CIL XII 166 De 4580 (bronzeplättchen aus Antibes) **161** CIL XIII 1673 De 4537 (Lyon, wahrscheinlich aus der regierung Vespasians) 1 Hirschfeld will im anfang ergänzen: *I. o. m.* oder: *Num. Aug.* 2 [*ex stipe*]: so ergänzt nach CIL XIII 1669 4 [*Sequanus sac*]erdos: ergänzt nach CIL XIII 1674, einer von demselben dedikanten geweihten inschrift) **162** De 4760 Eph. epigr. VII 1040 Huebner Westd. Zeitschr. 3, 1884, s. 121. 122, vgl. s. 292 (mit einer weiblichen figur geschmückter altar aus Borcovicium am vallum Hadriani) **163** De 4761 Eph. epigr. VII 1041 (mit dem vorhergehenden altar zusammen gefunden in Housesteads, geschmückt mit einem kleinen brustbild, an den seiten opferinstrumente) 6 *ver. ser.*: die bedeutung der worte ist unklar; nach Huebner vielleicht verschrieben für *Sever.*, Mommsen vermutete, dass in *ver.* eine beziehung auf ein kastell Vercovicium enthalten sei

164

Ἑρμῆς

lucri repertor atque sermonis dator |
 infas palaestram protulit Cyllenius. |
 Ἄ[τ]τις τὸν Ἑρμῆν εἶσαθ'· Ἑρμῆς δ' Ἀττίῳ |
 οἶκον φυλάττωι καὶ γένος φίλους θ' ἅμα |
 Ἑρμῆ δ' ἐπ' ἄλειφα χε[ύ]σομαι
 φυλαττομένῳ δῶμα τό δ' Ἀττιαδῶν.
 Ἑρμῆς

auf der linken seite

interpres divum caeli terraeq(ue) | meator |
 sermonem docui mortales at(que) palaestram.
 [toti]usque terrae, |
 sermonis dator atq(ue) somniorum, |
 Iovis nuntius et precum minister

165 Mercurio | cuius sedes atep. | sunt | Appius Clau-
 dius Lateranus | XV vir sacr. fac., | cos. design., | leg.
 Aug. pr. pr. | leg. III Ital. | v. s. l. m.

166 Mercurio | Arverno | M. Iulius | Audax | pro se et |
 suis l. m.

167 Mercuri | Channini |

168 [i]n h. d. [d.] | deo Mercu[ri]o | Vassocaleti | Man-
 daloni[u]s | Gratus d. [d.]

169 deo Mercurio Vi[su]cio et sacte Visu[cie] P. Quar-
 tonius | Secundinus decu[r.] | c]ivi(tatis) Suma(locennensis)
 ex iu(ssu) v. s. l. m.

170 numini | evidentissimo | Minervae Aug. | sacrum, |
 conservatrici et | antistiti splendidis[simi] corporis | stup-
 patorum, orna[tam] omni cultu d. d. | Marcii Iulii Carpus

164 CIL VI 520 De 3200 Kaibel Inscr. Gr. Sicil. Ital. n. 978 (in-
 schrift unter dem kopf einer herme des Mercur aus der villa Albani
 in Rom 3 Ἄττις: Kaibel Ἄττις; Ἀττίῳ: so Kaibel, Ἀττίῳ die
 überlieferung, ebenso in 6 Ἀττιαδῶν; die griechischen verse sind
 heillos verderbt 165 CIL III 5793 De 3203 (Augsburg) 2 atep:
 so liest Mommsen (t und e sind zusammengezogen); ater einige ab-
 schreiber, woraus andere: a tergo machten; lesung und bedeutung
 unklar 166 De 4590 Br. 256 (auf jeder seite mit einem baum ge-
 schmückter altar, gef. zwischen Neuss und Krefeld) 167 De 4594
 Jahrb. d. Ver. der Altertumsfr. im Rheinl. 53 (1873) s. 173 (Rohr bei
 Blankenheim) 168 CIL XIII 4130 De 4604 (Bitburg) 169 CIL
 XIII 6384 Br. 1581 De 4608 (mit angebrochenen bildnissen des Mercur
 und der Visucia geschmückter stein aus Königen bei Esslingen) 170
 CIL XIV 44 De 3129 (marmorbasis aus Porto)

patrn., | Carpus [f.] corp(oratus), Amat. Rufinian. | hon(o-
ratus), Firm. hon.

171 Minervae | memori | Coelia Iuliana | indulgentia | medi-
cinarum | eius infirmitati | gravi liberatam | d(onum) p(osuit)

172 Minervae | memori | Tullia | Superiana | restitutione |
facta sibi | capillorum | v. s. l. m.

173 deae | Suli Mi|nervae | Sulinus | Matu|ri fil. | v. s. l. m.

174 *auf der vorderseite* ara Neptuni, *auf der rückseite*
ara | Neptuni

175 *auf der vorderseite* ara Tranquillitatis, *auf der rück-*
seite ara | Tranquillita.

176 *auf der vorderseite* ara Ventorum, *auf der rück-*
seite ara | Ventorum

177 Neptu. sacr. | molin(arii)

178 in h. d. d. | d. Neptuno | contubernio | nautarum |
Cornelius | Aliquandus | d. s. d.

179 [I. o.] m. Ne[pt]u[no] S[al]aceae Nim[ph]is Danu-
v[io] Acauno dis deabusque omnibus

180 Bindo Neptuno | sacrum | Proculus Parm|anic. prae-
pos. | v. s. l. m.

181 B[i]ndo Neptuno | sacr. Licinius Teuda | praep. et.
pri[nc.] | Iapodum | v. s. l. m.

182 Nymphis Lymphisq. | Augustis ob reditum | aqua-

171 CIL XI 1297 De 3134 (kleiner altar vom Minervaheiligtum bei Travi) **172** CIL XI 1305 De 3135 (gef. in Placentia, später in Mailand) **173** CIL VII 43 De 4660 (gef. an den warmen Quellen bei Bath) **174—176** CIL X 6644 De 3277—3279 (drei runde marmoraltäre aus Antium, der erste zeigt auf der vorderseite einen schiffsschnabel und bildnis Neptuns, der zweite einen schiffsschnabel und ein mit vollem segel dahinfahrendes schiff, der dritte einen schiffsschnabel und bildnis des Ventus; geweiht sind sie vielleicht von Augustus, als er gegen Sextus Pompejus im j. 36 in see stach (*App. b. c. V 98*) **177** CIL III 5866 De 3288 (altar aus Günzburg) **178** Br. 1668. 1678 De 3286 (stein, wahrscheinlich gef. bei Ettlingen, zeigt Neptun, der in der r. einen delphin, in der l. den dreizack hält, daneben ein seeungeheuer) **179** CIL III S. 14359²⁷ (sandsteinaltar aus Wien, gef. am ufer der Wien, etwa 250 m unterhalb der Stubenthorbrücke, wahrscheinlich aus dem j. 279 n. Chr.; ergänzt von A. v. Domaszewski und Kubitschek; vgl. Wissowa Rel. u. Kult. d. Römer s. 253 anm. 3 und v. Domaszewski Abhandl. zur röm. Rel. s. 107) **180. 181** CIL III S. 14325. 14326 De 4878^a. 4878^b Patsch Wissensch. Mitt. aus Bosnien und der Herzegowina VI s. 156. 158 (zwei altäre, gef. bei Bihač in Bosnien an der quelle Privilica) **182** CIL V 3106 De 3859 (Schio b. Vicetia)

rum | P. Pomponius | Cornelianus c(larissimus) i(uvenis), |
ut vovit

183 Paci Aug., *darunter* T. Domitius Romulus | votum
posuit, quod | fidecommissum Phoebum liberu | recepit

184 I. o. m. | dis | hospitalibus Pe|natibusq. ob con||-
servatam salutem | suam suorumq. | P. Ael. Marcian|us
praef. coh. || aram sac. f. nc. d.

185 [Pie]tati | et | [P]udicitia | . . .

186 C. S[er]vilio | M[ar]tiano | Arverno | C. Servilii | Do-
miti filio | sacerdoti ad | templum Romae | et Augustorum |
tres provinciae Galliae

187 deo Alo | Saturno | Sex. Commo|dus Valeriu[s] v.
s. l. m.

188 deo Silva|no pro salu|te ratiarior|(um) superior(um)
a|micor(um) suor|(um) posit L. Sanct|(ius) [Marcus civis
Helv(etius)] d. d.

189 Silvano invicto sac. | C. Tetius Veturius Micia|nus
praef. a[l]iae Sebosia|nae ob aprum eximiae | formae cap-
tum, quem | multi antecesso|res eius praedari | non po-
tuerunt, v. s. l. m.

190 imperio Silvani | ni qua mulier velit | in piscina
virili | descendere, si minus | ipsa de se queretur; hoc enim
signum | sanctum est

191 Silvano sacrum voto | suscepto Domitian[i] Aug.
n. L. Domitius Plaon ad cultum | tutelamque et sacri-
ficia (!) in omne | tempus posteru iis qui in collegio ||
Silvani hodie essent quique postea | subissent, fundum
Iunianum et | Lollianum et Percennianum et | Statuleianum

183 CIL XII 4335 De 3789 (dem beginnenden ersten jahrh. ange-
höriger altar, auf ihm ein mit eichenkränzen und lorbeerzweigen ge-
zierter, die inschrift tragender schild; vgl. mon. Ancyr. 6, 17 ff.)

184 CIL VII 237 De 3598 (Eburacum) 10 f. nc. d.: die lesung der
letzten buchstaben ist unsicher 185 De 3792 revue biblique 1899,
s. 8 (Gerasa (Djerasch) jenseits des Jordan)

186 CIL XIII 1706 (wahrscheinlich dem ausgang des 1. jahrh. angehörige widmung der
drei gall. provinzen im nationalheiligtum der Roma und der divi im-
peratores in Lyon) 187 CIL V 4198 De 4904 (Brescia) 188 CIL

XII 2597 (gef. im bett der Rhone bei Genf, vom j. 212 n. Chr.) 189 CIL VII 451 De 3562 (Stanhope bei Lanchester) 190 CIL VI

579 Huebner ex. scr. epigr. 1158 De 3520 (marmortafel, gef. in den
trümmern des wachtllokals der 7. cohorte der vigiles, wohl dem 3. jahrh.
angehörend) 191 CIL X 444 De 3546 (gef. bei Caposele in Lu-

suos cum suis villis || finibusque attribuit sanxitque, uti | 10
 ex reditu eorum fundoru(m), qui s(upra) s(cripti) s(unt),
 k. Ianu., || III idus Febr. Domitiae Aug. n. natale, et |
 XV k. Iulias dedicatione Silvani, et XII k. | Iulias Ro-
 salibus et IX k. Novembr. natal. || Domitiani Aug. n. 15
 sacrum in re praesenti | fieret convenirentque ii qui in |
 collegio essent ad epulandum curantibus sui cuiusque
 anni magistris. huic | rei dolum malum afuturum, quo-
 minus | ea quae supra scripta sunt fiant, | manifestum
 est, cum pro salute optum[i] | principis et domini i(nfra)
 s(cripti) fundi consecrat[i] || sint diesque sacrificiorum con- 20
 prehensi. praet[e]rea locus sive ea pars | agpi (!) silvae-
 qu[e] est, in vivario, quae cippis || positis circa Silvanum 25
 determinata | est, Silvano cedit et via aditus ad Silva-
 nu(m) | per fundum Quaesicianum omnibus patebit. | lignis
 quoque et ex fundo Galliciano | et aqua sacrifici causa
 et de vivario || promiscue licebit uti. haec sic dari | fieri 30
 praestari sine dolo malo iussit | permisitque [L.] Domitius
 Phaon, | cuius omnes (!) locus fuit

192 votum Silvano. | [a]ram sac[omari ad Ann]onam
 Aug(ustam) Genio [collegii] sacomar[i] | P. Aelius Tro-
 phimi, Aug(usti) l(iberti), proc(uratoris) prov(inciae) | Cre-
 tae, lib(ertus) Syneros et | Trophimus et Aelianus filii |
 d(ecurionum) d(ecreto) dedicata k. Octobr. M.' Acilio
 Glabrione C. Bellico Torquato cos.

193 Silvano | sanct. sac. | Dorothe[us] Aug. | lib(ertus),
 proc(urator) | massae | Marian. | s. d. d.

194 Silvano | et Silvanis | et Quadrubis | sacrum | L.
 Minicius | Honorat[us] | sig. leg. X G(eminae) v. s. l. [m.]

195 deo Silvano | Cocidio | Q. Florius | Maternus | praef.
 coh. | I Tung. | v. s. l. m.

196 deo Soli Alagabal. Ammudati mil. leg. I Ad. bis
 p(iae) f(idelis) cons[tantis]

canien) 21 i(nfra) s(cripti): man erwartet: *supra scripti*; vielleicht
 waren in der urschrift die namen der grundstücke unten geschrieben
192 CIL XIV 51 (reich verzierte marmorbasis aus Ostia, gew. am
 1. Okt. 124 n. Chr.; auf dem rande, den oberen seitenflächen und
 vorn beschrieben); vgl. A. v. Domaszewski Abhandl. z. röm. Relig. 66
193 CIL XIV 52 De 3527 (marmorbasis, gef. in Ostia, jetzt in Rom;
 vgl. Hirschfeld, Verwaltungsgesch. I s. 78 anm. **194** CIL III S. 13497
 De 3575 (Wien) **195** CIL VII 692 De 4723 (Housesteads am vallum
 Hadriani) **196** CIL III 4300 De 4332 (Brigetio)

197 d(eo) S(oli) i(nvicto) M(ithrae), fautori imperii sui, | Iovii et Herculi | religiosissimi | Augusti et Caesares | sacrarium restituerunt

198 Veneri Genetrici | Ἀρροδί[τη] Γενετείρα

199 imperio Veneris fisicae Iovi o. m. | Antistia Methe | Antisti Primigeni | ex d. d.

200 Veneri vic|trici pro sal. | imperi et s. p. q. R. | et ordinis col. | Apul. C. Iul. Valles haruspex | col(oniae) s(upra) s(criptae) et antis|tes huiusce | loci | [v. l.] p.

201 Victori|ae divinae, | Virtutis | comiti | Auggg., | r(es) p(ublica) c(oloniae) L(ambaesitanae)

202 [Victor]iae Franci[ae | d. n.] Fl. Con|[stanti]s victoris | [ac trium[fatoris semp[er] Aug. . . . i

203 Virtuti | et | Honori | L. Ulpius | Marcellus | leg. Aug. | pr. pr. | Pann. inf. | v. s.

204 Caereres et Plutoni Aug. sac. | pro salute imp. Caes. M. Au|reli Antonini Pii Fel. Aug. et totius [domus eius | Turratenses

205 Aemilia Amot|micar sacerdos | Cererum, p. vix. an. LXXV, | consacravit an. XXXV

206 [I]ani patri Aug. | sacrum pro | salute domi|norum n. n. n. | Auggg. | P. Iuniu|s Solutorius | s(oluto) v(oto) religionis | f(ecit)

207 Nutrici, Frugiffero Aug. sacrum

208 d(is) b(onis) s(acrum) Aponius | Secundus sa|cerdos

197 CIL III 4415 De 659 (weihung des Diocletian und Maximian und ihrer mitregenten im Lager von Carnuntum, nach Mo. wahrscheinlich ins j. 307 n. Chr. zu setzen) **198** CIL III S. 7157 De 3171 (marmorbasis aus Eresos auf Lesbos) **199** CIL X 928 De 3180 (Pompeii) 1 *fisicae*: bisher unerklärter beiname **200** CIL III 1115 vgl. III S. s. 1390 De 3174 (Apulum) **201** CIL VIII S. 18240 De 3811 (Lambaesis) **202** CIL III 6375 De 7281 Saloniae; vgl. Hirschfeld arch. epigr. mith. 9 s. 29) **203** CIL III 3307 S. 10285 De 3795 (Fünfkirchen; auf der l. seite des steines eine weibliche gestalt (Virtus) geflügelt auf eine kugel tretend, in der r. einen kranz, in der l. eine schale; rechts Honos als gewappneter mann, deckt mit der l. den schild über einen niedergeworfenen kriegler) **204** CIL VIII S. 16693 De 4459 (mit symbolen der fruchtbarkeit verzierter kalkstein aus Theveste) **205** CIL VIII S. 12335 De 4465 Bu Djelida (Procons.); der stein zeigt eine auf einem altar opfernde frau) **206** Gauckler bull. du comité 1897 s. 406 De 4473^a (altar aus Musti in Africa; vgl. Wissowa, Rel. u. Kult. der Römer s. 253 anm. 3) **207** De 4473 (auf demselben altar wie die vorhergehende geschriebene inschrift) **208, 209** CIL VIII 8246. 8247 De 4477. 4477^a (2 steine;

agnu(m) do|mino, tauru(m) domi|no, ovicula(m) Nutri(ci),
berbece(m) Iovi, ovicu|la(m) Teluri, agnu(m) Herculi,
agna(m) Veneri, edu(m) | Mercurio, | verbe(cem) Testi|mo-
nio m . . LXV

209 d. b. s. | C. C. Primus, | sac. Saturni, ag|nu(m) tauro
domi|no, ovicla(m) | Tel|uri, berbece(m) | Iovo, ovicla(m) |
[Nu]trici, capone(m) [H]erculi, edu(m) Merc|[ur.], aedua(m)
Veneri, ber|[bec]e(m) Testimonio *abbildung zweier tiere*
[p]ecora |

210 S(aturno) A(ugusto) s(acrum) L. Caecilius Bar-
barus sacer|dos dei mag|ni Balcara

211 diis Mauris | fudina vacurtum varsis

212 iussu deorum C. Vale[rius] | Herculi Eponae
S[ilvano aedi]|culam restituit [sua pec. pro] | salutem
suam et [et] | Proculo muliis

213 I. o. m. | et Genio loc[i], Marti Herculi Mercurio
Ambiomarcis mi|lites leg. XXX U(lpia) v(ictricis) | M.
Ulp. Panno, | T. Mans. Marcus, | M. Ulp. Lellavvo, | T.
Aur. Lavinus | v. s. l. m.

214 Iovis, *auf der linken seite* Volcanus, *auf der rechten*
seite Esus, *auf der rückseite* tarvos trigaranus

215 Tib. Caesare | Aug. Iovi optum[o] | maxsumo |
nautae Parisiac[i] | publice posier|un[t], *auf der rückseite*
Eurises, auf der linhen seite Senani useilom

ersterer opfergeräte zeigend, aus Aziz ben Tellis in Numidien, ent-
halten opfertafeln) **210** Toutain mél. d'archéol. 12 (1892) s. 19 n. 3
De 4444^a (mit dem symbol des zunehmenden mondes geschmückter
cippus, gef. mit etwa 300 anderen im bezirk des heiligtums des afri-
kanischen Saturnus auf dem gipfel des Djebel Bu-Kornein bei Tunis)
211 CIL VIII S. 14444 De 4494 (Henchir Ramdam, Procons.) **212**
CIL VI 293 De 4834 (Rom) **213** CIL XIII 7789 De 4634 Braun Jahrb
des Vereins der Altertumsfr. im Rheinl. 26, 1858, s. 115 (Remagen;
vgl. Tac. Germ. 9) **214** CIL XIII 3026^b De 4613^a Reinach revue
celtique 18 (1897) s. 254 (altar aus Paris, Iuppiter mit szepter und
blitz, zu seinen füßen der adler, Volcan im pileus mit hammer und
zange; Esus, halbnackt, fällt mit der in der r. gehaltenen axt eine
weide; zu *tarvos trigaranos*: ein stier, dahinter weiden, in deren blätter
drei kraniche auf dem kopf und rücken eines stieres zu sitzen scheinen)
215 CIL XIII 3026^a De 4613^d (mit dem vorigen zusammen gefundener
altar aus Paris) 6 *Eurises*: darunter drei bärtige männer in filzkappe
mit schild und lanze, von denen einer mit der r. einen kreis zieht;
auf der r. seite sieht man drei bartlose männer mit schild und lanze;
inschrift fehlt hier; *Senani useilom*: darunter drei verstümmelte
menschen, von denen der mittlere gehört erscheint

216 Iovi optimo | maximo | Iunoni, | Minervae; || Marti, | Victoriae, Herculi, | Fortunae, Mercurio, | Felicitati, Saluti, Fatis, | Campestribus, Silvano, || Apollini, Dianae, Eponae, | Matribus, Sulevis et | Genio sing. Aug. | ceterisque dis immortalib. | veterani missi || honesta missione ex eodem | numero ab imp. Hadriano | Antonino Aug. P. p. p. | Priscino et Stloga cos. | l. l. m. v. s. *auf der linken seite* qui coeperunt mil. Lamia Aeli. || Sex. Carmi. Vetere cos. | missi honesta mission(e) no. Ian.: | P. Aelius Augurinus | *se folgen 17 namen; auf der rechten seite* missi honesta missione: | P. Aelius Placidus || *es folgen weitere 17 namen, darunter* P. Ael. Vangio sig.

217 Matrib. | Ital[i]s, Ger|manis, | Gal. Brit. | [A]ntonius | Cretianus [b.]f. cos. rest.

218 Mercurio | Apollini | Minervae | Togirix | Metiae f. | v. s. l. m.

219 Arduinne Camulo Iovi Mercurio Herculi
M. Quartinius M. f. Sabinus Remus
miles coh. VII p. v. v. l. s.

220 [I]ndus Mediom[atric.] | Mercurio v. [l. m.] s.

221 Mercurio Augusto | et Maiae Augustae | sacrum ex voto | M. Herennius M. l. Albanus | aedem et signa duo cum | imagine Ti. Augusti | d. s. p. solo publico fecit

222 deo Mercurio et Ros|merte Cantius Titi | filius ex vot.

216 CIL VI 31149 Henzen, Jahrb. d. arch. Inst. 1885 s. 252 De 4833 (marmoraltar aus dem lager der equites singulares in Rom, gew. in den j. 116/141 n. Chr.) **217** CIL VII 5 De 4786 (Winchester)

218 CIL XIII 5055 De 4635 (Eburodunum; vgl. Caes. b. Gall. VI 17)

219 CIL VI 46 De 4633 Huebner ex. scr. epigr. 490 (marmorrelief aus Rom; Arduinne ist als Diana, Camulus als Mars dargestellt; Iuppiter hält in der r. eine lanze, in der l. den blitz; Merkur hat den heroldstab; neben Herkules das löwenfell und ein stierhaupt r., hält in der l. die äpfel der Hesperiden) **220** CIL XIII 3656 De 4612, vgl. Lehner Korrespondenzbl. d. Westd. Zeitschr. (1896) s. 35 ff. und Reinach Revue celtique 18 (1897) s. 257 (stein, gef. oberhalb Trier am ufer der Mosel; Merkur mit chlamys und halskette, in der l. den stab, in der r. einen beutel; im hintergrunde ein nicht zu bestimmendes tier, daneben bildnis einer göttin, auf der l. seite fällt ein mann eine weide, über derselben ein ochsenhaupt und 3 kraniche, vgl. n. 214)

221 CIL XIII 1769 De 3208 (3 mit denselben worten beschriebene altäre aus Lyon)

222 CIL XIII 5677 De 4609 (Langres; bildnis Merkurs und einer göttin)

223 deo Mercurio et Rosmertae | Musicus Lilluti fil.
et sui ex voto

224 Caivae deae | aedem omni sua impensa | donavit
M. Victorius Pollentin. et ob | perpetuam tutelam eiusd.
aedis | dedit HS n. C. | dedicatum III non. Oct. | Gla-
brione et Torquato cos. | v. s. l. m.

225 Augusto sacrum. deae | Eponae | Connonius Ico-
tasi fil. | templum cum suis orna|mentis de suo donavit
l. m.

226 deae Icovellau|nae, | sanctissimo | numini, Genia|-
lius Satu[r]ninus | v. s. l. m.

227 deae | Nehalenniae | Flettius Gennalonius | pro se
et suis | v. s. l. m.

228 Nehaleniae | L. Iustus Satto et | L. Secundinius
Moderatus | fratres v. s. l. m.

229 deae N[e]halenniae | ob merces recte conser|vatas
M. Secund. Silvanus | negotiator cretarius | Britannicianus |
v. s. l. m.

230 deo | Sucelo

231 potentiss. diis [M(atri) d(eum) m(agnae) I(daeae)
et At]t[i] Menotyranno Seraphias h(onesta) f(emina)
sacr(ata) [deum] | Matris et Proserpinae, | taurobolium crio-
bol. caerno || perceptum per Fl. Antoni|um Eustochium
sac. Phryg. | max., praesentib(us) et tradentib(us) cc. vv.
ex sac. ampliss. et sanctiss. | coll. XV vir. s. f., die XIII
kal. | Maias Cerealibus, dd. nn. Constantino max. Aug. V
et | Licinio iun. Caes. coss.

232 Matri deum magnae | Idaee summae pa|renti, Her-
mae et Attidi Menotyranno invicto | Clodius Hermoge-

223 CIL XIII 4311 (Metz) 224 CIL XIII 4149 De 4741 Hettner
Steindenkmäler des Mus. zu Trier n. 112 (gef. im gebiet der Treverer
unweit Pelm, vom 5. okt. 124 n. Chr.) 1 *Caivae*: so zuerst Hettner,
Calvae die früheren 225 CIL XIII 2902 De 4839 (Entrains)
226 CIL XIII 4294 De 4705, Jahrbüch. des Vereins der Altertumsfr.
im Rheinl. 66 (1879) taf. IV fig. 1; ebd. 69 (1880) s. 34 anm. 1
(bronzetäfelchen aus Sablon bei Metz) 227 CIL XIII 8786 De 4748
(Middelburg; bildnis einer göttin mit hund und fruchten, darüber zwei
genien, daneben Neptun und Herkules) 228 CIL XIII 8790 De 4749
(Middelburg; göttin mit hund, l. Neptun, r. Herkules) 229 XIII 8793
De 4751 (Middelburg) 230 eph. epigr. III 181 De 4689, vgl. n. 127
(silberner ring aus Eburacum) 231 CIL VI 508 De 4146 (wahrschein-
lich aus Rom; gew. am Cerealienfest am 19. april d. j. 319 n. Chr.)
232 CIL VI 499 De 4147 (Rom, 19. juli 374 n. Chr.)

nianus | Caesarius v. c., procons. Africae, | praefec. urbis
Romae, | XV vir s. f., taurobolio | criobolioque perfecto |
XIII kal. Aug. diis animae | suae mentisque custodibus,
aram dicavit | d. n. Gratiano Aug. ter | et [Fl.] Aequitio
conss.

233 Praesentiae | Matris deum | P. Septinnius | Felix |
ob coronam | millesimi urbis anni

234 C. Camerius | Crescens | archigallus Matris deum |
magnae | Idaeae et | Attis populi Romani | vivus sibi fecit
et | Camerio Eucratiano lib. | suo, ceteris autem libertis
utriusque sexus loca singula | sepulturae causa. | h(oc)
m(onumentum) h(eredem) n(on) s(equetur)

235 M. Magrio Basso L. Ragonio | Quintiano cos., k.
Iunis Cumis in templo divi Vespasiani in ordine de-
curionum, | quem M. Mallonius Undanus | et Q. Claudius
5 Acilianus praet(ores) coegerant, scribundo sorte || ducti
adfuerunt Caelius Pan|nychus, Curtius Votivos, Consi-
di|us Felicianus, referentibus pr(aetoribus) | de sacerdote
10 faciendo Matris deae Baianae in locum Restituti || sa-
cerdotis defuncti, placuit uni|versis Licinium Secun-
dum | sacerdotem fieri. | — XV (viri) sac(ris) fac(iundis)
pr(aetoribus) et magistratibus Cuman. sal. | cum ex epi-
stula vestra cognove|rimus creasse vos sacerdotem | Matris
deum Licinium Secundum | in locum Claudii Restituti
15 defunc[t]i, secundum voluntatem vestra (!) || permisimus
ei occavo et | corona, dumtaxat intra fines coloniae vestrae,
uti. | optamus vos bene valere. | Pontius Gavius Maxi-
mus | promagistro suscripsi XVI kal. | Septembres, M.
Umbrio Primo | T. Fl. Coeliano cos.

236 taurobolio Matris d. m. Id., | quod factum est ex
imperio Matris d. | deum, | pro salute imperatoris Caes.
T. Aeli || Hadriani Antonini Aug. Pii p. p. | liberorum-
que eius, | et status coloniae Lugdun. | L. Aemilius Car-

233 CIL VI 488 De 4095 (altar aus Rom, gef. jenseits des Tiber, bezieht sich auf das j. 247 n. Chr.) 234 CIL VI 2183 (marmortafel aus Rom) 235 CIL X 3698 De 4175 (protokoll über die wahl eines *sacerdos Matris deae Baianae* in Cumae und bestätigung dieser wahl durch die quindecimviri vom 17. august 289 n. Chr.) 26. 27 *M. Umbrio Primo T. Flavio Coeliano*: ein bisher unbekanntes paar von consules suffecti 236 CIL XIII 1751 De 4131 (stein aus Lyon aus dem j. 160 n. Chr., zeigt einen ochsen- und widderkopf und ein gezücktes schwert) 2 d: hier irrtümlich hinzugefügt

pus IIIII vir Aug., item dendrophorus | vires excepit
et a Vaticano trans|tulit, ara et bucranium | suo impendio
consacravit, | sacerdote | Q. Samnio Secundo ab XV viris |
occabo et corona exornato, || cui sanctissimus ordo Lug-
dunens. | perpetuitatem sacerdoti decrevit, | App. Annio
Atilio Bradua, T. Clod. Vibio | Varo cos. | l. d. d. d. *auf
der rechten seite* cuius mesonyctium || factum est V id. Dec.

237 ex s. c. dendrophori creati sunt | sub cura XV
vir(or)um s(acris) [f](aciundis) c. c. v. v. | Patron. L. Am-
pius Stephanus sac. M. [d.], q(uin)q(uennalis) dend(ro-
phorum), dedicationi huius panem vinum | et sportulas
dedit, *es folgen 87 namen*, dedicata VII id. Oct., III et
semel cos.

238 Acca L. f. Prima | ministra Matris | magnae Ma-
trem | refecit magnam || et inauravit et Atti|ni comam
inau|ravit et | Bellonam refecit, *auf der seite des altars*
Attini aram, lunam argent. || p. = posit P. Marius | Pha-
retra sacer(dos); *fast dieselben worte stehen ganz oben
auf dem altar*

239 deo M(ithrae) | C(autopati) S(oli) i(nvicto)

240 deo invicto M(ithrae) templum vetusta(te) con-
labsum, quot fuit | per annos amplius | L desertum, Aur. |
Hermodorus v(ir) p(erfectissimus) p(raeses) p(rovinciae)
N(orici) | m(edi)t(erranei) a novo restitui fecit, | quot edi-
ficatum est divo | Maximiano VIII et Maximino it[e]r. |
Agg. con. Quar. Ursiniano cur.

241 invicto | Mythrae | Nabarze | Tib. Ponti|us Ponti|-
anus trib. | lat(iclavius) leg. II Ad. | p. f. d. d., v. s. l. m.

242 Anubi | Aug. sac. | Lutatia | Tyche | v. s. l. m.

243 te tibi | una quae | es omnia, | dea Isis, | Arrius
Bal|binus v. c.

244 dominae Isid[i] victrici, | nomine M. Calpurni Ti-

237 CIL X 3699 De 4174 (Puteoli oder Cumae, vom 9. okt. wahr-
scheinlich des j. 251 n. Chr.; vgl. Borghesi opp. 7 s. 44) 2 [f.]: st.
die überlieferung **238** CIL IX 3146 De 4107 (altar aus Corfinium)
10 p. =: pondo unciis duabus **239** CIL VII 650 De 4257 (kleiner
altar aus Borcovicium) **240** CIL III 4796 De 4197 (tempelweihung
aus dem j. 311 n. Chr., gef. bei Virunum; vgl. Mommsen Herm. 32
s. 540 anm. 2) **241** CIL III 3481 De 4260 (Aquincum) **242** CIL
V 8210 De 4371 (Aquileia) **243** CIL X 3800 De 4362 (Capua)
244 CIL XI 695 De 4359 (Bononia)

roni[s et] suo, ex parte patrimonii sui | Sextilia M. lib.
Homulla per Anic[etu]m lib. suum ut fieret, test(amento)
cavit

245 Isidi puel[lari] | iussu dei Ne[tonis] | Fabia L. l.
5 Fabiana avia | in honorem Avitae neptis || piissimae ex
arg. p. CXII S = £OV, | item ornamenta : in basilio unio
et margarita | n. VI, zmaragdi duó, cylindri n. VII, gemma
car|bunculus, gemma hyacinthus, gemmae cerauniae |
10 duae; in auribus zmaragdi duó, margarita duo; || in collo
quadribacium margaritis n. XXXVI, | zmaragdis n. XVIII,
in clusuris duo; in tibiis zmaragdi duó, cylindri n. XI;
in spataliis zmarag|di n. VIII, margarita n. VIII; in di-
gito minimo anuli | duó gemmis adamant., digitó sequenti
anulus po|lysephus zmaragdis et margarito, in digito
15 summo || anulus cum zmaragdo; in soleis cylindri n. VIII

246 Isidi myrioni|mae C. Iul. Mar|tialis pater et | L.
Livius Victori|nus quaestor | collegio Isidis | d. d.

247

[hic iacet Ogygii Bacc]hi dei nota [sacerd]os |
[pastophorus] quae deae Nilo|[tidis usque p]udica, |
[nomine Ale]xandria, cui flos [vixd]um iuventae, |
[cum iam P[arcarum nota sustu|[lit] invida Diti. |
[ἐνθά]δε Ἀλεξάνδρια κόρη πρόπολος Διονύσου, |
παστοφόρος τε θεᾶς Νειλώτιδος Εἵσιδος ἁγνῆς, |
εἴκοσι δις πληρώσασα χρόνῳ κεῖται λυκαβάντων

248 Isidi | sign. Harpocratis | C. Didius | Acutianus |
don. ded.

249 Isidi Bubas[ti] | Vener(em) arg(enteam) p. IS, |
cor(onam) aur(eam) p. —/ III, | cor(onam) anal(empsia-

245 CIL II 3386 s. 952 De 4422 (Guadix, auf der r. seite Anubis mit hunds-kopf, in den armen eine rolle, ferner ein ibis, eine palme, auf der l. seite ein auf einem fels sitzender vogel, ein hirt, ein rind) 2 Ne-[tonis]: erg. von Huebner 3 ex arg. p. CXII = £OV: ex argenti pondo CXII semisse unciis duabus semuncia scriptulis quinque (libr. 112 unc. 8¹⁷/₂₄) **246** CIL III 882 De 4361 (Potaissa in Dacien) **247** Eph. epigr. IV 874 Inscr. Gr. Sicil. Ital. 1366 Buech. carm. epigr. 547 De 4414 (fragment eines sarkophags, wahrscheinlich aus Rom, jetzt in Florenz) 4 sustul[it] invida Diti: abstulit ad Ditem Buech. 7 χρόνος: χρόνος verlangt Kaibel **248** CIL V 2796 De 4372 (Patavium) **249** CIL XIV 21 De 4373 (kleine marmorbasis aus Ostia, jetzt in Rom) 2 p. IS: p(ondo unum semissem) 3 p. —/ III: p(ondo

cam) p. $\equiv \equiv$ ^V III, Caltil(ia) Diodora | Bubastiaca | testa-
mento | dedit

250 sodalicium | vernarum | colentes Iside[m]

251 M. Aemilius | Phoebus | sacror(um) ab Roma | Isidi
donum d(at) l(ibens)

252 C. Ruf. | Volusianus | v. c. | pater, ierofanta, pro-
feta Isidis, pontifex dei Sol(is), vot(um) solvi(t)

253 pro salute domus Augusti | ex corpore pausa-
riorum et | argentariorum Isidi | et Osiri mansionem |
aedificavimus

254 sacerdos Osirim | ferens, προφή[της] | Ὁσεῖριν [κο]-
μ[ι]ζω[v]

unciarum trium scriptulorum trium) 4 p. $\equiv \equiv$ ^V III: p(ondo uni-
ciarum quinque scriptulorum octo) **250** CIL II 3730 II S. 6004
De 4412 (Valentia) **251** CIL XI 819 De 4409 (Mutina) **252** CIL
VI 846 De 4413 (gef. auf dem Aventin in Rom) **253** CIL VI 348
S. 30745 De 4353 (Rom) 1 *Augusti*: andere abschreiber *Augustae*
254 Erman Zeitschr. für aeg. Sprache 51 (1893) s. 102 De 4417 (auf
der seite der basis einer das zeichen des Osiris tragenden ägyptischen
statue aus Tyros; auf der rückseite die inschrift in hieroglyphen)
3 x[o]μ[ι]ζω[v]: KΩM///ZO// die statue.

INHALTSVERZEICHNIS

CIL I ¹		CIL V		CIL VI	
603	3	759	52	2065	10
CIL I ²		775	75	2123	13
240	7	2795	131	2139	24
253	5	2796	248	2158	20
p. 280/281	6	3106	182	2160	15
366	1	4198	187	2183	234
401	2	5005	76	2184 a	23
CIL II		5013	104	2191	19
1133	130	5081	136	2318	21
2413	87	5736	33	3544	92
3386	245	6952	95	29944	88
3730	250	7869	100	30934	120
4497	77	8200	35	30983	36
5078	18	8210	242	31149	216
CIL III		8970 a	73	31162	109
75	122	CIL VI		31164	124
733	81	36	46	31168	119
882	246	37	39	32422	25
1115	200	39	38	32443	59
1561	37	46	219	CIL VII	
1938	79	68	51	5	217
2804	129	89	61	36	157
3307	203	102	29	43	173
3481	241	105	26	93 a	144
4298	84	114	121	168	128
4300	196	124	68	219	137
4415	197	131	67	237	184
4796	240	138	72	318	138
5320	148	180	78	451	189
5793	165	186	80	633	40
5866	177	234	85	650	239
6375	202	235	86	692	195
7025	28	293	212	914	143
7118	69	329	97	1082	45
7157	198	348	253	1090	107
7162	115	360	114	1345	47
10107	105	488	233	CIL VIII	
10440	71	499	232	2634	135
13497	194	508	231	3695	82
14325	180	520	164	3800	63
14326	181	579	190	4578	117
14359 ²⁷	179	826	4	8246	208
CIL V		846	252	8247	209
732	42	1978	9	9324	118
737	43	2056	11	10564	60

CIL VIII

12335	205
14444	211
16693	204
18240	201

CIL IX

3146	238
4185	132

CIL X

444	191
810	62
861	134
928	199
1634	123
3336	74
3689	235
3699	237
3792	8
3800	243
3828	65
3956	90
5385	96
6640	57
6644	174—176

CIL XI

695	244
819	251
1297	71
1305	172
1543	116
1827	50
3076	113
3097	133
3197	56
4346	30
4767	53
5372	54
5824	17
6363	16

CIL XII

166	160
4316	106
4335	183

CIL XIII

113	149
423	147
434	112
1193	159
1318	41
1353	145
1675	161

CIL XIII

1706	186
1751	236
1769	221
2597	188
2902	225
3026 a	215
3026 b	214
3087	156
3656	220
4130	168
4137	150
4149	224
4294	226
4311	223
5055	218
5645	49
5677	222
5911	44
6221	154
6283	70
6322	34
6384	169
6474	141
6730	127
7241	155
7242	152
7412	153
7661	151
7789	210
8786	227
8790	228
8793	229

CIL XIV

2	58
21	249
44	170
47	126
51	192
52	193
2213	66
2576	55
3442	14
3542	98
3543	101
3553	94
3554	91
3555	89
4234	93

Dessau

97	69
235	140
251	65
300	123
366	114
368	63
625	42
628	118
659	197
820	81
1091	83
2011	85
2188	109
2189	124
2296	135
3084	116
3091	117
3107	115
3129	170
3134	171
3135	172
3160	136
3162	137
3171	198
3174	200
3180	199
3200	164
3203	165
3208	221
3223	39
3224	38
3230	40
3239	64
3243	66
3253	67
3258	68
3277	174
3278	175
3279	176
3286	178
3288	177
3336	56
3338	57
3339	58
3343	59
3388	55
3398	54
3401	89
3413	90
3415	91

Dessau		Dessau		Dessau	
3416	92	3962	73	4536	106
3417	93	3964	35	4537	161
3418	94	3967	34	4543	138
3429	95	3969	72	4544	139
3436	96	3984	26	4553	141
3442	98	3992	27	4556	142
3443	99	3999	28	4558	144
3452	101	4003	29	4559	145
3453	102	4009	33	4561	146
3454	103	4095	233	4566	148
3457	104	4107	238	4569	151
3458	105	4131	236	4570	150
3469	97	4146	231	4522	152
3492	53	4147	232	4572 a	155
3497	52	4174	237	4573	154
3513	51	4197	240	4576	158
3520	190	4257	239	4577	159
3546	191	4260	241	4580	160
3562	189	4315 b	121	4586 a	157
3572	193	4332	196	4586 b	153
3575	194	4342	119	4590	166
3598	184	4343	120	4594	167
3623	130	4353	253	4604	168
3625	131	4359	244	4609	222
3628	132	4361	246	4612	220
3634	133	4362	243	4613 a	214
3641	134	4371	242	4613 d	215
3644	82	4372	248	4615	127
3656	84	4373	249	4622	128
3661	87	4393	125	4623	129
3663	86	4402	126	4627	111
3680	88	4409	251	4628	107
3703	78	4412	250	4629	108
3710	79	4413	252	4630	110
3714	80	4414	247	4634	219
3742	71	4417	254	4635	218
3756	74	4422	245	4637	41
3758	75	4424	122	4639	47
3761	76	4444 a	210	4641	48
3777	77	4459	204	4643	49
3781	61	4461	60	4646	45
3785	62	4465	205	4652	46
3789	183	4473 a	206	4656	44
3792	185	4473	207	4660	173
3795	203	4477	208	4689	230
3811	201	4477 a	209	4705	226
3840	36	4494	211	4723	195
3846	37	4533 b	149	4724	143
3859	182	4534	147	4741	224
3915	70	4535	112	4748	227

Dessau		Dessau		Jahrbücher d. Vereins d. Altertumsfreunde im Rheinland
4749	228	4959	17	53 (1873) s. 173 167
4751	229	4960	18	Athen. Mitth.
4760	162	4965	19	1896 s. 375 64
4761	163	4970	22	BuechelerCarm. epigr.
4786	217	4971	23	547 247
4833	216	4984	21	Ritschl Priscæ lati-
4834	212	5024	9	nitatis monumenta
4839	225	5027	11	epigraphica
4869	43	5037	10	tab. LXXXII 3
4878 a	180	8745	6	Huebner Exempla
4878 b	181	8798	31	scripturae epigraphi-
4904	187	8802 a	32	caë latinae
4906	3	Ephem. epigr. III		490 219
4911	1	181	229	973 7
4912	2	Ephem. epigr. IV		979 6
4914	4	874	247	1158 190
4917	5	Inscript. Gr. Sicil. Ital.		Toutain Mël, d'ar-
4918	8	978	164	chéol.
4935	24	1366	247	12 (1892) s. 19 n. 3 210
4938	23	Bulletin de corresp.		Zeitschr. f. ägyptische
4941	13	hellénique		Sprache
4944	20	7 (1883) s. 12	12	31 (1893) s. 102 254
4946	14	16 (1892) s. 440	31	
4947	15	Ἐφημερίς ἀρχαιολ.		
4958	16	1894 s. 212	32	

Der Weltheiland

Eine Jenaer Rosenvorlesung mit Anmerkungen

von

Hans Lietzmann

59 S. 1909. Preis 1.— M.

Inhalt:

Vergils vierte Ekloge. Das goldene Zeitalter in der römischen Lyrik. Horaz und Sertorius. Das Säkulum. Alexander der Grosse als Weltkönig. Die Diadochen und die Sotervorstellung, ihr Gottkönigtum. Cäsar und Augustus als Weltheiland. Vergil und Horaz über die augusteische Zeit. Augustus und die Heilandsidee. Die spätere Kaiserzeit. Die orientalische Wurzel der römischen Heilandsidee: Babylonisches und Ägyptisches Gottkönigtum. Ägyptische messianische Weissagungen. Die Messiasidee in Altisrael und im jüdischen Volke. Das Urchristentum. Der Chiliasmus. Der Heilandsbegriff des Paulus.

Jüdisches und Heidnisches im christlichen Kult

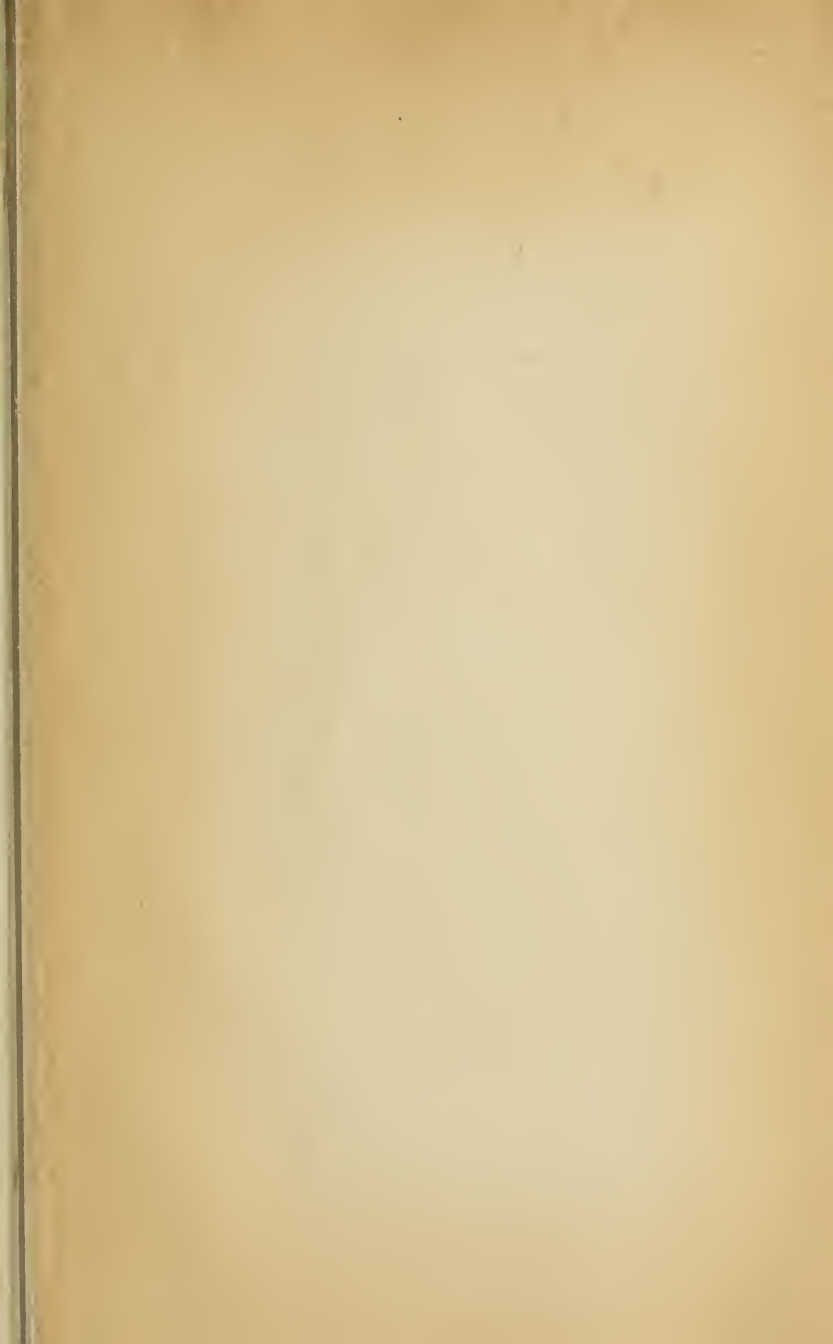
Eine Vorlesung

von

Gerhard Loeschcke

IV. 36 S. 1910. Preis 80 Pf.

Der Verfasser zeigt über alte und neue Forschungen referierend, wie der christliche Kultus in dem jüdischen wurzelt und von seiten des heidnischen beeinflusst worden ist. Die Geschichte des Kirchenjahrs, die Entstehung der Tauf- und Messliturgien, das Aufkommen der Heiligen- und Bilderverehrung und anderes werden mehr oder weniger ausführlich skizziert. Anmerkungen verweisen auf die wichtigsten Quellenstellen und die wichtigste Literatur und dienen zugleich der kritischen Auseinandersetzung mit der bisherigen Forschung.









184711

LL.C
R535kx

Author Richter, Franz (comp.)

Title Lateinische Sacralinschriften.

University of Toronto
Library

DO NOT
REMOVE
THE
CARD
FROM
THIS
POCKET

Acme Library Card Pocket
Under Pat. "Ref. Index File"
Made by LIBRARY BUREAU

